

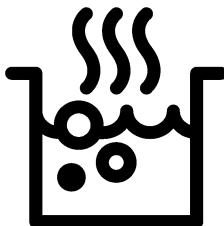


Sisseehitatav pliit

Kasutusjuhend

Vstavaná platňa sporáka

Používateľská príručka



HII 64300 FHT

ET / SK

185.9272.42/R.AD/25.11.2019/3-3
7757188640

Tutvuge palun esmalt käesoleva kasutusjuhendiga!

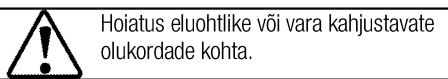
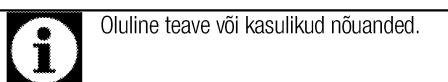
Lugukeetud klient!

Aitäh, et otsustasite Bekou toote kasuks. Loodetavasti jääté selle kaasaegse tehnoloogia järgi valmistatud kvaliteetse toote tööga rahule. Selleks tutvuge enne toote kasutamist hoolikalt kasutusjuhendi ja köigi kaasasolevate dokumentidega ja hoidke need alles. Kui annate toote üle uuele omanikule, pange kaasa ka kasutusjuhend. Järgige köiki kasutusjuhendis toodud hoiatusi ja juhiseid.

Pidage meeles, et kasutusjuhendis võib olla juttu mitmest mudelist. Mudelite erinevused on kasutusjuhendis välja toodud.

Sümbolite tähendused

Kasutusjuhendis kasutatakse järgmisi sümboleid:



Arçelik A.Ş.
Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/Istanbul/TURKEY
Made in TURKEY



1 Olulised hoiatused ning juhised		13
ohutuse tagamiseks ja keskkonna		
säästmiseks	4	
Üldine ohutus	4	
Elektroohutus	4	
Toote ohutu kasutamine	5	
Ettenähtud otstarve	6	
Laste ohutuse tagamine	7	
Toote kõrvaldamine kasutuselt	7	
Pakkematerjali kõrvaldamine	7	
Toote kõrvaldamine kasutuselt	7	
2 Üldine teave	8	
Ülevaade	8	
Tehnilised andmed	8	
3 Paigaldamine	9	
Enne paigaldamist	9	
Paigaldamine ja ühendamine	10	
4 Ettevalmistused		13
Nõuandeid energia säätimiseks	13	
Esimene kasutuskord	13	
Seadme esmane puastamine	13	
Esmane kuumutamine	13	
5 Pliidiplaadi kasutamine		14
Üldine teave toiduvalmistamise kohta	14	
Pliidi kasutamine	15	
Juhtpaneel	16	
6 Hoidmine ja hooldus		22
Üldine teave	22	
Pliidi puastamine	22	
7 Probleemide lahendamine		23

1 Olulised hoiatused ning juhised ohutuse tagamiseks ja keskkonna säästmiseks

Käesolev peatükk sisaldab ohutusjuhiseid, mis aidavad teil vältida kehavigastusi ja varalist kahju. Nende juhiste eiramisel kaotab garantii kehtivuse.

Üldine ohutus

- Üle 8-aastased lapsed ja füüsiline, meeles- või vaimpuudega inimesed või isikud, kellel puuduuvad vastavad kogemused või teadmised, võivad seadet kasutada juhul, kui nad teevad seda järelevalve all või on saanud seadme kasutamiseks vajalikud juhised ning mõistavad sellega kaasnevaid ohte.

Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi omapead seadet puhastada ja hooldada.

- Seadet ei tohi kasutada lapsed ega füüsiline, meeles- või vaimse puudega isikud või kogemusteta ja vastavate teadmisteta isikud, kui nad ei tegutse nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve või juhendamise all.

Lapsed ei tohi seadmega mängida, kui puudub järelevalve.

- Kui toode antakse kellelegi teisele isiklikuks kasutamiseks või uuele omanikule, tuleb anda kaasa ka kasutusjuhend, toote etiketid ja

muud olulised dokumendid ja osad.

- Paigaldus- ja remonttööd tuleb alati jäätta volitatud teeninduse hooleks. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tulenevad volitamatute isikute tehtud protseduuridest ja võivad muuta garantii kehtetuks. Enne paigaldamist tutvuge hoolikalt juhistega.
- Ärge kasutage toodet, kui see on rikkis või sellel on nähtavaid vigastusi.
- Kontrollige pärast iga kasutuskorda, et toote funktsiooninupud on välja lülitatud.

Elektriohutus

- Rikkis toodet ei tohi kasutada, vaid see tuleb lasta volitatud teeninduses korda teha.
Elektrilöögi oht!
- Toote võib ühendada ainult maandatud elektrikontakti/-liiniga, mille pingi ja kaitse vastavad tabelile "Tehnilised andmed". Laske maandus paigaldada kvalifitseeritud elektrikul olenemata sellest, kas kasutatakse toodet transformatoriga või ilma. Meie ettevõte ei vastuta probleemide eest, mis on tingitud toote kasutamisest ilma

- kohalikele eeskirjadele vastava maanduseta.
- Ärge kunagi peske toodet veega uhtudes või üle kallates! Elektrilöögi oht!
 - Paigaldamise, hoolduse, puhastamise ja remondi ajaks tuleb toode vooluvõrgust lahitada.
 - Kui toote toitejuhe saab viga, peab tootja, hooldusfirma või vastava kvalifikatsiooniga elektrik ohu välimiseks selle välja vahetama.
 - Seade tuleb paigaldada nii, et selle saab võrgust täielikult lahti ühendada. Lahtiühendamise võimalus tuleb tagada voolupistikuga või püsielektrisüsteemi paigaldatud lülitiga, mis vastab ehitusnõuetele.
 - Elektriseadmetel ja -süsteemidel peaksid töid teostama ainult volitatud ja vastava kvalifikatsiooniga isikud.
 - Kahjustuste tekkimisel lülitage toode välja ning lahutage see vooluvõrgust. Selleks lülitage välja kaitsekork.
 - Veenduge, et kaitsme voolutugevus vastab toote niminäitajatele.
- Toote ohatu kasutamine**
- HOIATUS: Seade ja selle välispinnad muutuvad kasutamise käigus tuliseks. Kindlasti tuleb hoiduda kokkupuuutest kuumutuselementidega. Alla 8-aastased lapsed tuleb seadmest eemal hoida, välja arvatud juhul, kui nad on täiskasvanu pideva jälgimise all.
 - Ärge kasutage toodet, kui mõtlemisvõime või koordinatsioon on alkoholi ja/või uimastite tarbimise tagajärvel halvenenud.
 - Olge toitudesse alkohoolseid jooke lisades ettevaatlik. Kõrgel temperatuuril alkohol aurustub ning võib tuliste pindadega kokku puutudes põhjustada tulekahju.
 - Ärge asetage toote lähedusse kergestisüttivaid materjale, kuna selle küljed võivad kasutamise ajal kuumeneda.
 - Ärge tõkestage ventilatsiooniavasid.
 - Ärge kasutage puhastamiseks aurupuhasteid, muidu võite saada elektrilöögi.
 - HOIATUS: Rasva või õli sisaldava anuma jätmine pliidile järelevalveta on ohtlik ja võib põhjustada tulekahju. ÄRGE üritage tuld kustutada veega, vaid lülitage seade välja ja seejärel katke leek nt pajakaane või tuletekiga kinni.
 - TÄHELEPANU: Küpsetamistoimingut peab jälgima. Lühiajalist küpsetamistoimingut peab pidevalt jälgima.

- HOIATUS: Tuleoht: Ärge hoidke keedupindadel esemeid.
 - HOIATUS: Kui pind on pragunenud, lülitage seade välja, et vältida elektrilöögi ohtu.
 - Klaasist pliidiplaadi purunemisel tehke järgmist. Lülitage otsekohe välja kõik põletid ja elektrilised kütteelemendid ning eemaldage seade vooluvõrgust. Ärge puudutage seadme pinda. Ärge kasutage seadet.
 - Pärast kasutamist ärge jäage lootma panni tuvastamise funktsioonile, vaid lülitage pliidi kuumutuselement lülitist välja.
 - Pliidi pinnale ei tohi asetada metallist esemeid (nt noad, kahvlid lusikad ja pajakaaned), sest need võivad tuliseks muutuda.
 - Seade ei ole mõeldud kasutamiseks välise taimeri või eraldi kaugjuhtimissüsteemiga.
 - Rõhk, mis tekib keeduplaadi pinnal või keedunõu põhja all oleva niiskuse aurustumisel, võib keedunõu paigast nihutada. Seepärast jälgige alati, et pliidi pind ja keedunõude põhjad oleksid kuivad.
 - Keeduplaadid töötavad induktsiooni põhimõttel. Nii aega kui ka raha säastval induktsioonpliidil tuleb kasutada ainult induktsioonpliidile sobivaid potte/panne, muidu keeduplaadid ei tööta. Keedunõude valimise kohta vt *Üldine teave toiduvalmistamise kohta, lk 14.*
 - Kuna induktsioonpliidid tekitavad magnetvälja, võivad need mõjuda kahjulikult inimestele, kes kasutavad insuliinipumpa, südamestimulaatorit vms seadmeid.
 - HOIATUS: Kasutage ainult seadme külge paigaldatud, tootja poolt valmistatud või kasutusjuhendis soovitatud kaitsepiirdeid. Ebasobivate kaitsepiirete kasutamine võib lõppeda õnnnetusega.
- Toote tuleohutuse tagamine:
- Veenduge, et pistik on kindlalt pesas, et ei tekiks sädemeid.
 - Ärge kasutage kahjustatud või vigastatud juhet. Samuti ei tohi kasutada pikendusjuhet.
 - Vältige niiskuse või vedeliku sattumist toote ühendamiseks kasutatud pistikupesale.
- Ettenähtud otstarve**
- Toode on mõeldud ainult kodukasutuseks. Kasutamine ettevõtluses ei ole lubatud.
 - Seade on mõeldud ainult toidu valmistamiseks. Seda ei tohi kasutada muuks otstarbekks, näiteks ruumi kütmiseks.

- Tootja ei võta mingit vastutust ebaõige kasutamise või käsitsimise tagajärjel tekkinud kahjude eest.

Laste ohutuse tagamine

- HOIATUS: Ligipääsetavad osad võivad kasutamisel kuumenteda. Väikelapsed tuleb eemal hoida.
- Pakkematerjalid on lastele ohtlikud. Hoidke pakkematerjale väljaspool laste käeulatust. Käidelge kõiki pakendijäätmeid vastavalt keskkonnastandarditele.
- Elektriseadmed on lastele ohtlikud. Hoidke lapsed töötavast seadmest eemal ja ärge laske neil seadmega mängida.
- Ärge asetage seadme kohale asju, mida lapsed võiksid üritada käte saada.

Toote körvaldamine kasutuselt

WEEE direktiivi täitmine ja romuseadme körvaldamine:



Seade vastab Euroopa Liidu WEEE direktiiville (2012/19/EL). Seadmel on elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) liigiti kogumise tähis.

Seade on valmistatud kvaliteetsetest osadest ja materjalidest, mis sobivad ringlussevõtmiseks ja taaskasutamiseks. Ärge visake tarbetuks muutunud seadet tavalse olmeprügi ega muude jäätmete hulka. Viige see elektri- ja elektroonikajäätmete kogumispunkti. Kogumispunktide kohta saate täpsemat teavet kohalikust omavalitsusest.

RoHS-direktiivi täitmine:

Seade vastab Euroopa Liidu RoHS-direktiiville (2011/65/EL). See ei sisalda direktiivis mainitud kahjulikke ja keelatud materjale.

Pakkematerjali körvaldamine

- Pakkematerjalid on lastele ohtlikud. Hoidke pakkematerjale ohutus kohas, kust lapsed neid kätte ei saa. Toote pakend on valmistatud taaskasutatavatest materjalidest. Körvaldagage pakkematerjalid nöuetekohaselt ja sorteerge vastavalt taaskasutatavate jäätmete kogumise eeskirjadele. Ärge visake neid olmeprügi hulka.

Toote körvaldamine kasutuselt

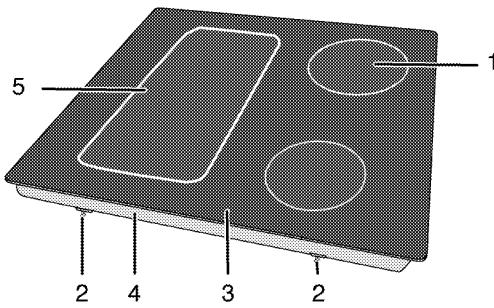
- Hoidke toote originaalkarp alles ja kasutage seada toote transportimiseks. Järgige karbile märgitud juhiseid. Kui teil originaalkarpi pole, pakkige toode mullikillesse või paksu kargongi sisse ja kinnitage kindlalt teibiga.



Kontrollige toote üldilmvet, et avastada võimalikke transpordi käigus tekkinud defekte.

2 Üldine teave

Ülevaade



- | | | | |
|---|-----------------------|---|------------------|
| 1 | Induktsioonplaat | 4 | Aluskate |
| 2 | Kinnitusklamber | 5 | Induktsioonplaat |
| 3 | Klaaskeraamiline pind | | |

Tehnilised andmed

Pinge/sagedus	1N~220-240 V /2N~380-415 V 50 Hz
Energiatarbe kokku	maks. 7200 W
Kaitse	32 A / 16 A x 2
Juhtme tüüp/ristlõige	minH05V2V2-F 5 x 1,5 mm ²
Välismõõtmed (kõrgus/laius/sügavus)	55 mm/580 mm/510 mm
Paigaldusmõõtmed (laius/sügavus)	560 (+2) mm/490 (+2) mm
Pöletid	
Vasak tagumine	Induktsioonplaat
Suurus	180 mm
Võimsus	1800/3000 W
Vasak esimene	Induktsioonplaat
Suurus	180 mm
Võimsus	1800/3000 W
Parem esimene	Induktsioonplaat
Suurus	145 mm
Võimsus	1500/2200 W
Parem tagumine	Induktsioonplaat
Suurus	210 mm
Võimsus	2000/3700 W



Toote kvaliteedi parandamiseks võidakse tehnilisi andmeid etteateamiseta muuta.



Kasutusjuhendis toodud joonised on skemaatilised ning ei pruugi teie tootega täpselt kokku langeda.



Tootel olevatel etikettidel või tootega kaasas olevas dokumentatsioonis toodud väärtused on saadud laboritingimustes vastavalt asjaomastele standarditele. Olenevalt toote töö- ja keskkonnatingimustest võivad tegelikud väärtused varieeruda.

3 Paigaldamine

Toode tuleb lasta paigaldada pädeval spetsialistil vastavalt kehtivatele eeskirjadele. Muidu muutub garantii kehetetuks. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tulenevad volitamatute isikute tehtud protseduuridest ja võivad muuta garantii kehetetuks.



Toote paigalduskoha ning elektrisüsteemi ettevalmistamine on kliendi ülesanne.



OHT:

Toote paigaldamisel tuleb järgida kõiki gaasi- ja elektrisüsteemidele kehtestatud kohalikke eeskirju.



OHT:

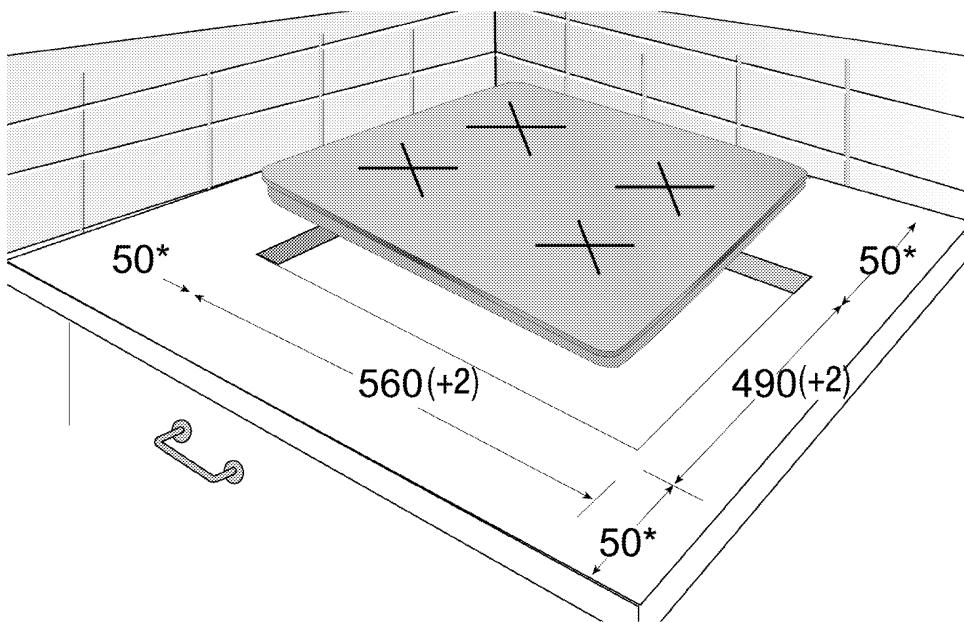
Enne paigaldamist vaadake üle, kas tootel ei ole defekti. Defektide esinemisel ärge laske toodet paigaldada.

Kahjustatud toode võib kujutada ohtu.

Enne paigaldamist

Pliit on mõeldud paigaldamiseks kaubandusvörgus müüdavale tööpinnale. Seadme ning köögiseinte ja -mööbli vahelle tuleb jäätta ohutuse tagamiseks piisav vahe. Vt joonist (väärtused millimeetrites).

- Seda võib kasutada ka vabalt seisvas asendis. Jätke pliidi pinna kohale vähemalt 750 mm vaba ruumi.
- (*) Kui kavatsete paigaldada pliidi kohale õhupuhasti, valige selle paigalduskõrgus vastavalt tootja juhistele (vähemalt 650 mm).
- Eemaldaage pakkematerjalid ning transpordifiksatorid.
- Pinnad, sünteetilised laminaadid ja kasutatavad puustusvahendid peavad olema kuumuskindlad (vähemalt 100 °C).
- Tööpind peab olema joondatud ja kinnitatud horisontaalselt.
- Lõigake tööpinnale pliidi jaoks auk, mis vastab paigaldusmõõtmetele.



* min

Paigaldamine ja ühendamine

- Toodet tohib paigaldada ja ühendada ainult vastavalt ametlikele paigalduseeskirjadele.



Ärge paigaldage pliiti teravate servade või nurkade läheodusse.

Klaaskeraamiline pind võib puruneda!

Elektriühendused

Ühendage toode maandatud elektrikontakti/-liiniga, millel on sobivate näitajatega minikaltselülit (vt tabelit "Tehnilised andmed"). Laske maandus paigaldada kvalifitseeritud elektrikul olenemata sellest, kas kasutate toodet transformaatoriga või ilma. Meie ettevõte ei vastuta kahjude eest, mis on tingitud toote kasutamisest ilma kohalikele eeskirjadele vastava maanduseta.



OHT:

Toote võivad vooluvõrkku ühendada ainult autoriseeritud ja kvalifitseeritud isikud. Toote garantiaalg algas alles pärast nõuetekohast paigaldamist.

Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tulenevad volitamatute isikute tehtud protseduuridest.



OHT:

Toitejuhet ei tohi kinnitada klambritega, väänanega ega muljuda ning see ei tohi puutuda kokku toote kuumenevate osadega.

Kahjustatud toitejuhme peab välja vahetama kvalifitseeritud elektrik. Muul juhul tuleb arvestada elektrilöögi, lühise või tulekahju ohuga!

- Ühendus peab vastama riiklikele eeskirjadele.
- Võrgutoite näitajad peavad vastama seadme tüübisdilme märgitud andmete. Tüübislõik paikneb toote korpusel tagaküljel.
- Toote toitejuhe peab vastama tehniliste andmete tabelis toodud väärustele.



OHT:

Enne elektritööde tegemist ühendage toode vooluvõrgust lahti.

Elektrilöögi oht!

Toitejuhtme ühendamine

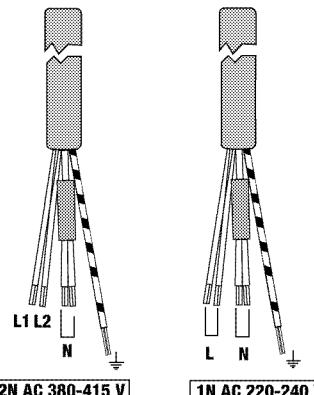


Juhtmestiku paigaldamisel tuleb järgida elektrisüsteemide kehtestatud siseriiklikke/kohalikke eeskirju ning kasutada ahju jaoks sobivat elektrikontakti/-liini ja pistikut. Kui toote võimsus on suurem kui pistiku ja elektrikontakti/-liini (kestev) taluvusvool, tuleb toode ühendada püsielektrisüsteemi otse, kasutamata pistikut ja elektrikontakti/-liini.

- Kui toitevoolu kõiki poolusi ei ole võimalik lahutada, tuleb ühendada vähemalt 3 mm kontaktivahega voolukatkestusseade (kaitse, liinikatkestuslülit, kontaktor) ja kõik voolukatkestusseadme poolused peavad vastavalt IEE direktiivide paiknema toote kõrval (mitte kõrgemal). Selle juhise eiramine võib põhjustada probleeme toote kasutamisel ja muuta garantiu kehtetuks.

Soovitatakse kasutada lisakaitseks jätkvoolukatkestit.

Kui tootega on kaasas juhe:



- Ühefaasilise ühenduse puhul ühendage juhtmed alljärgnevalt:

- Pruun/Must juhe = L (Faas)
- Sinine/hall juhe = N (Neutraal)
- Roheline/kollane juhe = (E) (maandus)
» või

- Hall/Must juhe = L (Faas)
- Sinine/pruun juhe = N (Neutraal)
- Roheline/kollane juhe = (E) (maandus)

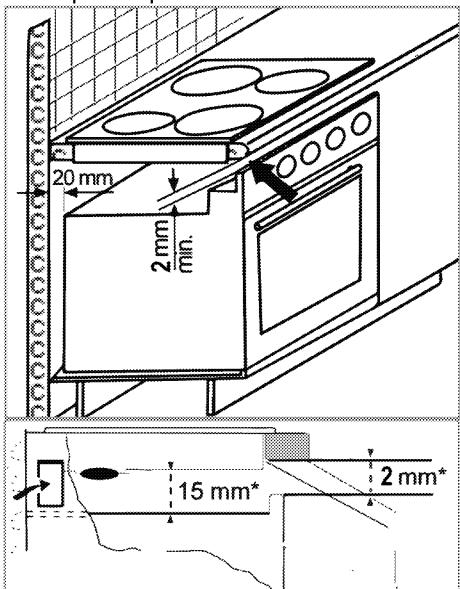
- Kahefaasilise ühenduse puhul ühendage juhtmed alljärgnevalt:

- Pruun juhe = L1 (Faas 1)
- Must juhe = L2 (Faas 2)
- Sinine/hall juhe = N (Neutraal)
- Roheline/kollane juhe = (E) (maandus)
» või

- Must juhe = L1 (Faas 1)
- Hall juhe = L2 (Faas 2)
- Sinine/pruun juhe = N (Neutraal)
- Roheline/kollane juhe = (E)  (maandus)

Toote paigaldamine

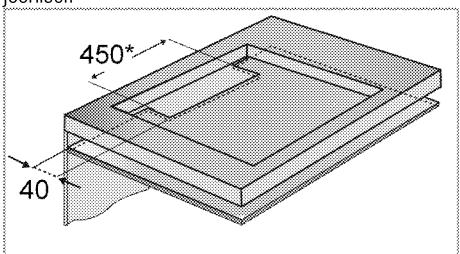
Kui ahi paikneb pliidil all:



* min

Kui laual on allpool:

Mööbli tagaküljel tuleb jäätte ventilatsiooniava pindalaiga vähemalt 180 cm^2 , nagu näidatud alltoodud joonisel.



* min

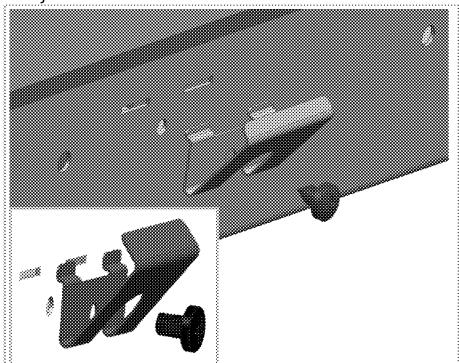
Induktsioonpliidil paigaldamisel asetage toode paigalduspinnaga paralleelselt. Samuti katke alltoodud juhistekohaselt tihendiga pliidil osad, mis puutuvad vastu tööpinda, et vältida vedelike tungimist toote ja tööpinna vahel.

1. Valmistage lauapind ette, nagu joonisel näidatud.
2. Keerake pliid tagurpidi ja asetage siledale pinnale.

3. Pakendis olev isoleertihend tuleb pliidile paigaldamisel painutada ümber selle alumise pinna, nagu joonisel näidatud.



4. Kinnitage paigaldusvedrud, kruvides need läbi korpusse alumises osas olevate avade, nagu joonisel näidatud.

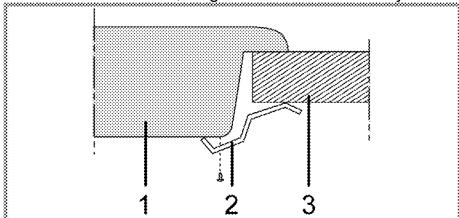


Teatud mudelite korral võidakse toode tarnida juba külge kinnitatud paigaldusvedrudega.



Paigaldusvedrude arv oleneb toote mudelist.

5. Asetage pliid tööpinnale ja seadke avaga kohakuti.
6. Kui pliid on asetatud tööpinnale, on seda klambrite abil kerge kinnitada. Kui tööpind on vales möödus, saab seadme esiküljel kinnitada 2 kinnitusklambril, nagu näidatud alltoodud joonisel.

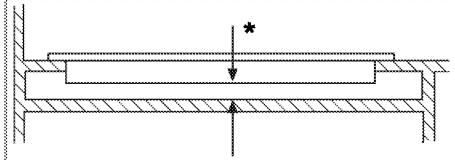


- 1 Pliid
- 2 Paigaldusklamber
- 3 Tööpind



Pliidi paigaldamisel kapi peale tuleb paigaldada ka riil, mis eraldab kappi pliidist: vt eespool toodud joonist. Sisseehitatud ahju kohale paigaldamisel ei ole seda vaja.

Näiteks kui toode paigaldatakse sahtli kohale ja selle alakülg on puudutav, tuleb see katta puitplaadiga.

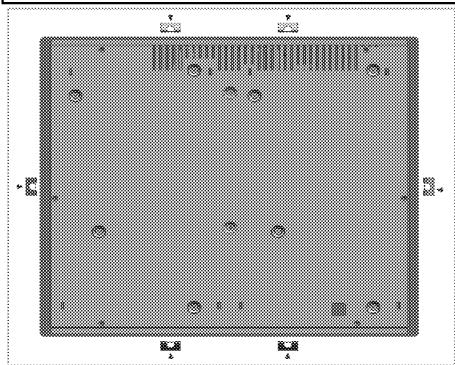


* min 15 mm

Tagantvaade (ühendusavad)



Alloleval joonisel kujutatud ühendusavade asukohad on lihtsustatud ning võivad erineda toote mudelist olenevalt. Kinnitamisel lähtuge oma toote ühendusavade asukohast.



OHT:

Ühenduste tegemine erinevatesse aukudesse pole hea ohutuse seisukohast, kuna see võib kahjustada gaasi- ja elektrisüsteemi.



OHT:

Pliit sisaldb gaasi ja elektriga töötavaid osi. Seetõttu tuleb selle kinnitamiseks tööpinna külge kasutada ainult fikseerimisavasid, ainult komplekti kuuluvaid kinnitusdetale ja kruvisid ning järgida juhendis olevaid juhiseid. Muidu võib see ohustada inimeste elu ja vara.



Paigaldusvedrude arv oleneb toote mudelist.

Löppkontroll

1. Toote kasutamine.
2. Kontrollige funktsioone.

4 Ettevalmistused

Nõuanded energia säästmiseks

Alljärgnevad nõuanded aitavad teil oma seadet kasutada ökoloogilisel viisil ja säästa energiat:

- Külmutatud road sulatage enne kuumutamist üles.
- Kasutage hautamisel kaantega potte/panne. Ilma kaaneta võib kuluda kuni 4 korda rohkem energiat.
- Valige põleti, mille läbimõõt vastab kasutatava poti/panni läbimõõdule. Kasutage roogade valmistamisel alati sobiva suurusega kastrulit. Suuremad potid/pannid vajavad rohkem energiat.
- Elektriliidi puul kasutage lameda põhjaga potte. Paksu põhjaga potid juhivad paremini soojust. Saate säästa kuni kolmandiku elektrist.
- Keedunöud ja pannid peavad vastama keeduala suurusele. Poti või panni põhi ei tohi olla keeduplaadist väiksem.

- Hoidke keedualad ja pottide/pannide põhjad puhtad. Mustus halvendab soojsülekannet keeduala ja keedunöu põhja vahel.

Esimene kasutuskord

Seadme esmane puhastamine



Mõned puhastusained või -vahendid võivad pindale kahjustada.

Ärge kasutage tugevatoimelisi puhastusaineid, puhastuspulbrit või -pastat ega teravaid esemeid.

1. Eemaldaage kõik pakkematerjalid.
2. Pühkige seadme pindu niiske lapi või käsnaga ja kuivatage lapiga.

Esmane kuumutamine



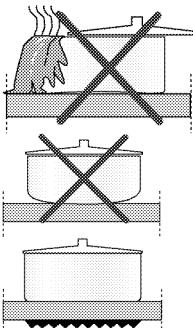
Seadme esimesel kasutuskorral võib paari tunni vältel esineda suitsu ja ebameeldivat lõhna. See on normaalne. Suitsu ja lõhna eemaldamiseks tuulutage ruumi. Vältige tekkiva suitsu ja lõhna sissehingamist.

5 Pliidiplaadi kasutamine

Üldine teave toiduvalmistamise kohta



Ärge kunagi pange pannile õli rohkem kui kolmandiku ulatuses. Õli kuumutamisel ärge jätké pliiti järelevalveta. Õli ülekuumnenemisega kaasneb tulekahju oht. **Ärge kunagi üritage kustutada tuld veega!** Õli süttimisel summutage leegid tuleteki või märja lapiga. Lülitage pliit välja, kui seda saab ohultult teha, ja helistage tuletörjesse.



Pritsmed võivad klaaskeraamilist pinda kahjustada ja põhjustada tulekahju.

Ärge kasutage nõgusa või kumera põhjaga potte/panne.

Kasutage ainult lameda põhjaga potte ja panne. Need tagavad parema soojusülekande.

- Enne toiduainete praadimist kuivatage need hoolikalt ja asetage ettevaatlikult kuuma õli sisse. Külmutatud toiduained tuleb enne praadimist täielikult üles sulatada.
- Õli kuumutamisel ärge katke anumat kaanega.
- Jälgige, et pottide ja pannide sangad ei jäääks pliidi kohale, et vältida nende kuumenemist. Ärge asetage pliidi kölkuvaid ja kergesti ümberminevaid keedunõusid.
- Ärge asetage sisselülitatud keedualadele tühje potte või panne. See võib neid kahjustada.
- Kui keedualal ei ole potti või panni ja see töötab tühjalt, võivad tagajärjeks olla toote kahjustused. Kui olete toidu valmistamise lõpetanud, lülitage keedualad välja.
- Kuna toote pind võib olla tuline, ärge asetage sellele plastist või alumiiniumist nõusid. Sulanud materjal tuleb pinnalt kohe eemaldada. Sellistes nõudes ei tohiks hoida ka toitu.
- Kasutage ainult lameda põhjaga potte või panne.
- Pange potti või pannile sobiv kogus toitu. Nii ei voola toit üle äära ja säästate end pliidi puhamisest.

Ärge asetage poti- või pannikaasi keedualadele. Jälgige, et potid ja pannid asetseksid keeduala keskel. Kui soovite panna poti teisele keedualale, ärge libistage seda, vaid töstke üles ja asetage soovitud keedualale.

Keedunõude valimine

- Klaaskeraamiline pind on kuumuskindel ja tundetu suurte temperatuurierinevuste suhtes.
- Ärge kasutage klaaskeraamilist pinda esemete hoidmiseks või lõikelauana.
- Kasutage ainult sileda põhjaga tööstuslikke potte ja panne. Teravad servad kriimustavad pinda.

Induktsioonpliidil puhul kasutage ainult induktsioonpliidile sobivaid nõusid.

Keedunõu test

Poti sobivust induktsioonpliidile saate kontrollida järgmiste meetoditega.

- Pott on sobiv, kui magnet jääb selle põhja külge kinni.
- Pott on sobiv, kui selle asetamisel keedualale ja pliidi sisselülitamisel ei vilgu tähis "L".

Võite kasutada teras-, teflon- või alumiiniumnõusid, mis on spetsiaalse magnetilise põhjaga ning millel olevad sildid või märkused kinnitavad toote sobivust kasutamiseks induktsioonpliidil. Klaas- ja keraamilisi nõusid ja potte ning mittemagnetilise alumiiniumpõhjaga roostevabast terasest nõusid ei tohi kasutada.

Keedunõu tuvastamise ja energia koondamise süsteem

Induktsioonpliidil kuumeneb ainult vastava keeduala see osa, mida katab keedunõu. Süsteem tuvastab nõu põhja ja kuumutab automaatselt ainult vastavat piirkonda. Kuumutamine peatub, kui keedunõu töstetakse kuumutamise ajal keedualalt üles. Valitud keeduala ja tähis "L" vilguvad vaheldumisi.

Turvalisuse tagamine

Kui kavatsete kasutada külgevõtmatu pinnaga (teflon) potti ilma õlita või vähesse õliga, ärge valige suurt kuumust.

Ärge asetage pliidile metallesemeid (nt kahvel, nuga või potikaas), sest need võivad tuliseks muutuda.

Ärge kunagi kasutage toidu valmistamiseks alumiiniumfooliumit. Ärge kunagi asetage keedualale toitu, mis on mässitud alumiiniumfooliumisse.

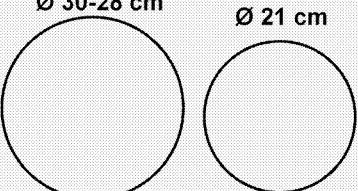
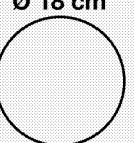
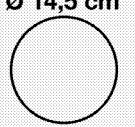


Kui pliidi all on ahi ja see töötab, võivad pliidi sensorid vähendada kuumusastet või ahju välja lülitada.

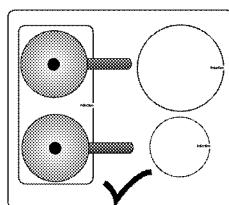


Hoidke magnetiliste omadustega esemeid (nt krediitkaardid või kassetid) töötavast pliidist eemal.

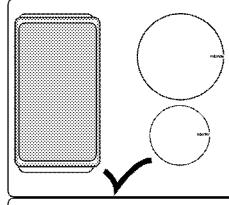
Keedunöule sobiva keeduala valimine

Suur keeduala	Normaalsuurusega keeduala	Väike keeduala
 <p>Ø 30-28 cm Ø 21 cm</p>	 <p>Ø 18 cm</p>	 <p>Ø 14,5 cm</p>
Suur keeduala <ul style="list-style-type: none"> Sobib automaatselt poti suuruse järgi. Tagab võimsuse ideaalse jaotumise. Tagab kuumuse ideaalse jaotumise. Kasutatakse suure ülepannikookide praadimiseks või kala kergeks kuumutamiseks. 	Normaalsuurusega keeduala <ul style="list-style-type: none"> Sobib automaatselt poti suuruse järgi. Tagab võimsuse ideaalse jaotumise. Tagab kuumuse ideaalse jaotumise. Kasutatakse igasuguste töötlemisviiside puhul. 	Väike keeduala <ul style="list-style-type: none"> Kasutatakse aeglaseks kuumutamiseks (kastmed, kreemid) Kasutatakse väikste portsonite või söojate arvul põhinevate koguste valmistamiseks.

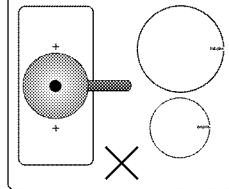
Laia keeduala kasutamine



Laia keeduala kahte poolt võib kasutada eraldi tagumise ja eesmise vasakpoolse keedualana.



Laia keeduala kahte poolt võib kasutada eraldi tagumise ja eesmise vasakpoolse keedualana.



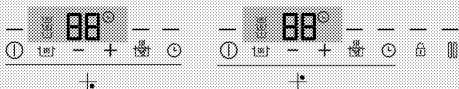
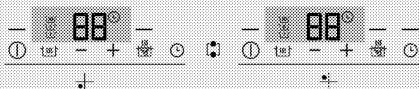
Kastrul/pann peab katma laia keeduala mõlemad keskmed. Ärge kasutage keeduala muul moel.

Pliidi kasutamine

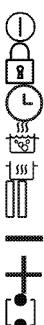


OHT:
Ärge pillake esemeid pliidile. Isegi väiksemõõdulised esemed (nt soolatoos) võivad pliiti kahjustada.
Ärge kasutage pragunenud pliti. Pragudesse võib tungida vesi, mis võib põhjustada lühise. Kui toote pind on kahjustatud või vigastatud (nt sellel on silmaga nähtavad praod), lülitage see elektrilöögi ohu vähendamiseks kohe välja.

Juhpaneel



Tehnilised andmed



- Tuli, mis näitab vastava klahvi töötamist
Sisse-/väljalülitusklahv
Klahviluku klahv
Taimeri sisse-/väljalülitusklahv
Suure võimsuse (võimenduse) klahv
Automaatset toiduvalmistamise klahv
Lõpetamise klahv
Miinusklahv
Plussklahv
kombineerimise / eraldamise võti



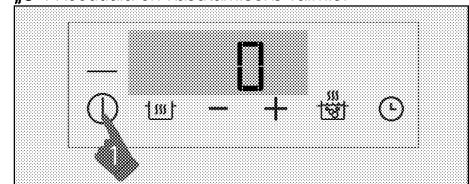
Toodet juhitakse puutetundliku juhtpaneeli abil. Kõik toimingud puutetundlikul juhtpaneelil kinnitatakse helisignaaliga.



Hoidke juhtpaneel alati puhas ja kuiv. Niiske ja määrdunud pinna korral võivad pliidil töös tekkida törked.

Keeduala sisselülitamine

1. Keeduala sisselülitamiseks puudutage juhtpaneelil "①" selle keeduala valikuklahvi.
Klahvi "①" tuli süttib ja keeduala näidikule ilmub tähis "0". Keeduala on kasutamiseks valmis.

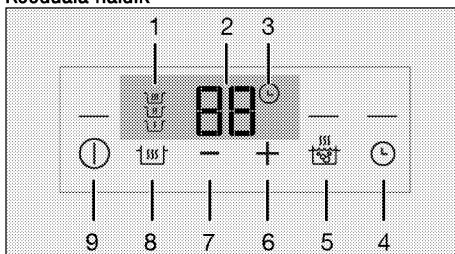


Kui 10 sekundi jooksul ei tehta ühtki toimingut, lülitub pliit automaatselt ooterežiimile.



Kui ühegi klahvi pole pikka aega puudutatud, lülitub toode ohutuse huvides automaatselt välja.

Keeduala näidik



- 1 Automaatsete toiduvalmistamise tähisid
- 2 Taseme/taimeri näidik
- 3 Taimeri tähis
- 4 Taimeri sisselülitusklahv
- 5 Suure võimsuse (võimenduse) sisselülitusklahv
- 6 Plussklahv
- 7 Miinusklahv
- 8 Automaatsete toiduvalmistamise klahv
- 9 Keeduala sisse-/väljalülitusklahv

Keeduala väljalülitamine

Keeduala väljalülitamiseks on 3 võimalust:

1. **vastava keeduala klahvi "①" puudutamine;**
Puudutage selle keeduala klahvi "①", mille soovite välja lülitada
2. **temperatuuritaseme vähendamine nullini;**
Saate keeduala väljalülitamiseks reguleerida temperatuuritaseme tasemele „0“.
3. **vastava keeduala taimeri väljalülitusfunktsiooni kasutamine;**
Kui aeg on läbi, lülitab taimer vastava keeduala välja. Kõigile näidikutele ilmuvad tähisid „0“ või „OO“. Tähis "②" kaob pliidi näidikult.
Kui aeg on läbi, kõlab helisignaal. Helisignaali vaigistamiseks puudutage juhtpaneelli suvalist klahvi.



Kui pärast keeduala väljalülitamist on näidikul tähis „H“ või „h“ tähendab see, et keeduala on ikka veel kuum. Ärge puudutage keedualasid.

Jääksoojuse näit

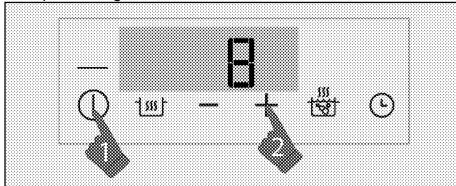
Kui keeduala näidikul vilgub tähis „H“, tähendab see, et pliit on ikka veel kuum ja sellel saab soojas hoida väikest kogust toitu. Peagi asendub see tähisega „h“, mis näitab väiksemat kuumust.



Voolukatkestuse korral jääksoojuse tuli ei sütti ega hoiata kasutajat kuuma keeduala eest.

Temperatuuritaseme reguleerimine

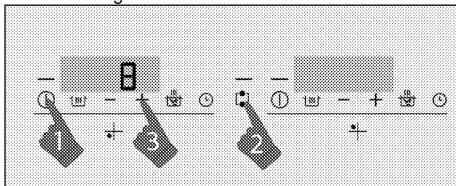
- Lülitage soovitud keeduala välja, puudutades selle klahvi "①".
- Soovitud temperatuuritaseme määramiseks puudutage klahvi "—" või "+".



» Valitud keeduala hakkab tööle määratud temperatuuritasemel.

Laia keeduala sisselülitamine

- Lülitage soovitud keeduala sisse, puudutades selle klahvi "①".
- Puudutage laia keeduala valikuklahvi.



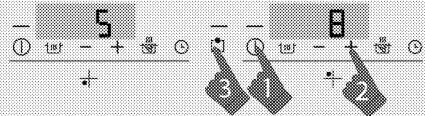
- » Laia keeduala valikuklahvi ja mõlema klahvi "①" tuled jäavat püsivalt põlema.
- Soovitud temperatuuritaseme määramiseks puudutage vasakpoolse eesmiste keeduala näidikul klahvi "—" või "+".

» Keeduala hakkab tööle. Kui valitakse teine keeduala või kui 10 sekundi jooksul ei tehta ühtki toimingut, jäab laia keeduala tuli püsivalt põlema.

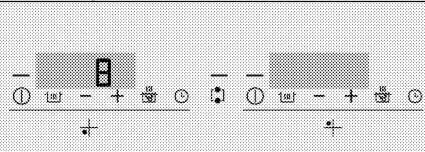
Laia keeduala sisselülitamine, kui vähemalt üks vasakpoolsetest keedualadest töötab

Kui vähemalt üks vasakpoolsetest keedualadest töötab, saate kaks keeduala ühendada, lülitades sisse laia

keeduala. Laiemat keeduala saate kasutada täpselt samade värtustega.



- Lülitage sisse teine keeduala, puudutades selle klahvi "①".
- Valige üks vasakpoolsetest keedualadest, kui vähemalt üks neist töötab.
- Puudutage laia keeduala valikuklahvi.



» Eesmiste vasakpoolse keeduala näidikule ilmub viimati seadistatud keeduala temperatuuriväärtus. Laia keeduala valikuklahvi ja mõlema klahvi "①" tuled jäavat püsivalt põlema.

» Ühendatud keedualad töötavad edasi vastavalt viimati seadistatud vasakpoolse keeduala temperatuuri ja taimeri (kui on sisse programmeeritud) väärtustele. Esimesena seadistatud vasakpoolse keeduala väärtus tühistatakse.



Kui puudutate laia keeduala töötamise ajal ühe või teise vasakpoolse keeduala valikuklahvi, siis keedualad eraldatakse ja lülitatakse välja.

» Kui soovite temperatuuri hiljem reguleerida, puudutage vasakpoolse eesmiste keeduala näidikul klahvi "—" või "+" ja valige soovitud temperatuuritase.

Laia keeduala väljalülitamine

Laia keeduala väljalülitamiseks on neli võimalust:

- temperatuuritaseme vähendamine nullini (0);**
Laia keedula väljalülitamiseks võib vähendada temperatuuritaseme nullini (0).
- taimeri kaudu;**
Kui aeg on läbi, lülitab taimer laia keeduala välja. Vasakpoolse keeduala näidikule ilmub „0“ ja taimeri näidikule „00“. Eesmiste vasakpoolse keeduala näidikult kaovad tähis „①“ ja taimeriklahvi tuli.
- ühe või teise vasakpoolse keeduala klahvi "①" puudutamine;**

Kui puudutate laia keeduala töötamise ajal ühe või teise vasakpoolse keedualala klahvi "①", siis keedualad eraldatakse ja lülitatakse välja. See keeduala, mida välja ei lülitatud, jätkab määratud tasemete kasutamist.

4. laia keeduala tähise puudutamine.

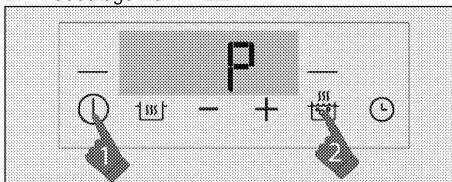
Kui puudutate laia keeduala tähist, lülitub see keeduala eraldi tasemele „0“. Kui sellele taset ei määra, lülitub keeduala 10 sekundi pärast automaatselt välja.

Suure võimsuse (võimenduse) säte

Kiireks kuumutamiseks võib kasutada võimenduse funktsiooni. Seda funktsiooni ei ole soovitatav kasutada pikajalisel kuumutamisel. Võimenduse funktsioon ei pruugi töötada kõigil keedualadel.

Suure võimsuse (võimenduse) säte valimine

1. Lülitage soovitud keeduala sisse, puudutades selle klahvi "①".
2. Puudutage klahvi "③".



» Valitud keeduala hakkab tööle maksimumvõimsuse ja keeduala näidikule kuvatakse tähis „P“. Kui võimendusfunktsiooni aeg lõpeb, lülitub keeduala välja.

Suure võimsuse (võimenduse) säte

väljalülitamine enne aja lõppemist

Suure võimsuse (võimenduse) säte saate alati välja lülitada, puudutades klahvi "④".

Samas vertikaalsuunas asuva 2 ala tööpõhimõtete:

Kui alale on määratud taseme võimendus ja seejärel määratatakse teisele, samas vertikaalsuunas asuvale alale 6. kõrgemase (7, 8 või 9), siis langeb esimene ala 9. tasemele ja teisele alale saab määra 6. kõrgema taseme (7, 8 või 9). Kui teisele alale määratatakse taseme võimendus, siis langeb esimene ala 6. tasemele.

Puhastuslukk

Puhastuslukk blokeerib sisselülitatud pliidit kõigi juhtpaneeli klahvide töö 20 sekundiks, et kasutaja saaks pliiti veidi puhastada. Toode ei tarbi selle aja jooksul voolu.

Puhastusluku sisselülitamine

1. Kui mis tahes keeduala on sisse lülitatud, hoidke sõrme pikalt klahvil "⑤", kuni kuulete ühekordset helisignaali.

Puhastusluku tuli vilgub ja töötavate keedualade näidikul algab sekundite loendamine 20-st allapoole. Selle aja jooksul ei tööta ükski juhtpaneeli klahv, välja arvatud "①".

Puhastusluku väljalülitamine

Puhastusluku väljalülitamiseks pole vaja puudutada ühtki klahvi. 20 sekundi möödumisel toob pliit kuuldavale helisignaali, klahviluku tuli kustub ja puhastuslukk lülitub automaatselt välja.



Kui soovite puhastusluku välja lülitada varem, puudutage pikalt klahvi "⑤", kuni kuulete ühekordset helisignaali.

Lapselukk

Et lapsed ei saaks keedualasid sisse lülitada, on võimalik väljalülitatud keedualade soovimatu kasutamine välistada. Lapselukku saate sisse või välja lülitada ainult siis, kui keedualad on välja lülitatud (ooterežiimis).

Lapseluku sisselülitamine

1. Kui pliit on ooterežiimis, hoidke sõrme pikalt klahvil "⑥", kuni kuulete ühekordset helisignaali.

Lapselukku lülitub sisse ja klahvi "⑥" tuli süttib.



Kui pärast lapselukku sisselülitamist puudutatakse mõnda klahvi, kostab helisignaal ja klahvi "⑥" tuli vilgub.

Lapseluku väljalülitamine

1. Kui lapselukk on sisse lülitatud, hoidke sõrme pikalt klahvil "⑥", kuni kuulete ühekordset helisignaali.

» Lapselukku lülitub välja ning klahvi "⑥" tuli vilgub kaks korda ja kustub.

Klahvilukk

Kui soovite välistada funktsioonide kogemata muutmise pliidi töötamise ajal, võite sisse lülitada klahviluku.

Klahviluku sisselülitamine

1. Puudutage mis tahes keeduala töötamise ajal pikalt klahvi "⑦".

Algul kõlab ainult üks helisignaal. See annab märku pliidi **puhastusluku** sisselülitumisest. **Ärge töstke sõrme klahvilt, vaid hoidke edasi, kuni kuulete**

kahta järjestikust helisignaali. Klahvi "⑦" tuli vilgub ja kõik keedualad lukustatakse.



Klahviluku saab sisse lülitada ainult töörežiimis. Kui klahvilukk on sisse lülitatud, töötab ainult klahv "①". Muude klahvide

puudutamise korral hakkab vilkuma klahvi "—" "tuli", näidates, et klahvilukk on sisse lülitatud. Kui lülitate lukustatud klahvidega pliidil välja, peate pliidil uesti sisselülitamiseks klahviluku välja lülitama.

Klahviluku väljalülitamine

- Hoidke sõrme umbes 2 sekundit klahvil "—" .

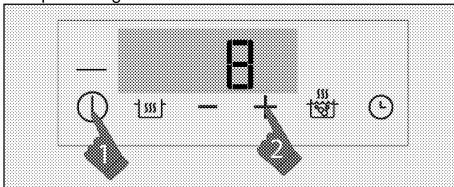
Toimingu kinnituseks kõlab helisignaal. Klahvi "—" tuli kustub ja juhtpaneeli lukustus avatakse.

Taimerifunktsioon

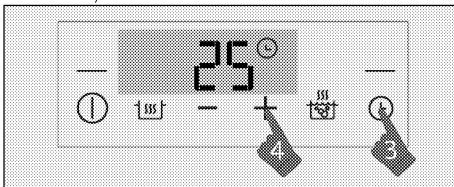
See funktsioon teeb toiduvalmistamise lihtsamaks. Te ei pea pliiti toiduvalmistamise ajal jälgima. Määratud aja möödudes lülitub keeduala automaatselt välja.

Taimeri sisselülitamine

- Lülitage soovitud keeduala sisse, puudutades selle klahvi "①".
- Soovitud temperatuuritaseme määramiseks puudutage klahvi "—" või "+".



- Lülitage klahvi "L" puudutamisega sisse taimeri. Keeduala näidikul kuvatakse sümbolid "00" ja "L".
- Valige soovitud aeg, kasutades klahve "—" ja "+".
- Sätte kinnitamiseks puudutage uesti klahvi " ". Kui te ei puuduta 10 sekundi jooksul klahvi uesti, siis sätte aktiveeritakse.



Taimeri saab määradat ainult töötavatele keedualadele.



Kui soovite määradat taimerid teistele keedualadele, korrae ülaloodud toiminguid.



Taimeri määramiseks tuleb enne valida keeduala ja seadistada temperatuur.



Järeljäänud toiduvalmistusaja kuvamiseks puudutage uesti vastava keeduala klahvi "L".

Taimeri väljalülitamine

Kui määratud aeg on otsas, lülitub pliit automaatselt välja ning sellest annab märku helisignaal. Helisignali vaigistamiseks puudutage suvalist klahvi.

Taimeri väljalülitamine enne määratud aja lõppu

Kui lülitate taimeri välja varem, töötab pliit määratud temperatuuril edasi kuni väljalülitamiseni.

Taimeri varem väljalülitamiseks on kaks võimalust.

Taimeri värtuse vähendamine nullini ("00"):

- Puudutage klahve "—" ja "+" seni, kuni töötava taimeriga keeduala näidikule kuvatakse "00".

» Sümbol "L" kustub **jäädavalt** keeduala näidikult ja taimer tühistatakse.

Taimeriklahvi puudutamine umbes 3 sekundit:

- Puudutage aktiivse taimeriga keeduala klahvi "L" umbes 3 sekundit.

» Sümbol "L" kustub **jäädavalt** keeduala näidikult ja taimer tühistatakse.

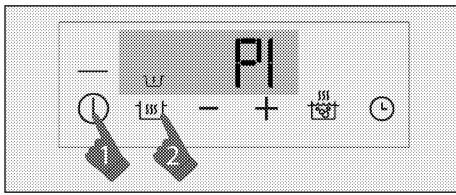
Automaatse toiduvalmistamise funktsioon

Selle funktsiooni abil saate kiirelt toitu valmistada kolmel eri tasemel.

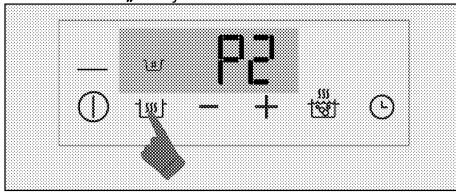
- Soojas hoidmine
- Kuumutamine
- Praadimine

Automaatse toiduvalmistamise funktsiooni sisselülitamine ilma taimeri seadistamiseta

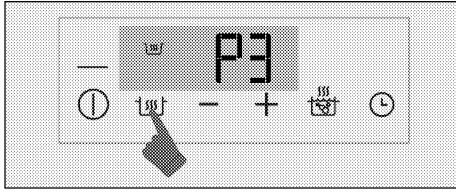
- Lülitage soovitud keeduala sisse, puudutades selle klahvi "①".
- Puudutage selle keeduala klahvi "L", millel soovite sisse lülitada automaatse toiduvalmistamise funktsiooni.



3. Esimene puudutusega lülitatakse valitud keeduala sisse soojas hoidmise tasemel. Näidikul kuvatakse sümbolid „P1“ ja „“.
4. Teise puudutusega lülitatakse valitud keeduala sisse kuumutamise tasemel. Näidikul kuvatakse sümbolid „P2“ ja „“.



5. Kolmanda puudutusega lülitatakse valitud keeduala sisse praadimise tasemel. Näidikul kuvatakse sümbolid „P3“ ja „“.



» Valitud keeduala hakkab tööle määratud automaatse toiduvalmistamise tasemel.

Automaatse toiduvalmistamise funktsiooni sisselülitamine taimeri seadistamisega

1. Valige soovitud automaatse toiduvalmistamise tase, puudutades selleks soovitud keeduala klahvi „“.
2. Lülitage klahvi „“ puudutamisega sisse taimer.
- » Näidikul kuvatakse sümbolid „00“ ja „“.
3. Valige soovitud aeg, kasutades klahve „“ ja „“.
- » Keeduala töötab kogu valitud ajavahemiku jooksul valitud automaatse toiduvalmistamise tasemel.
- » Kui määratud aeg on otsas, lülitub pliit automaatselt välja ning sellest annab märku helisignaal. Helisignaali vaigistamiseks puudutage suvalist klahvi.

Automaatse toiduvalmistamise funktsiooni väljalülitamine

1. Automaatse toiduvalmistamise funktsiooni väljalülitamiseks saate klahvi „“ puudutamisega valitud keeduala täielikult välja lülitada.
2. Kui soovite, et keeduala töötaks teataval tasemel oleks välja lülitatud, määrase klahvide „“ ja „“ puudutamisega soovitud temperatuuritase. Keeduala töötab edasi määratud temperatuuril. Kui timer on enne seadistatud, ei tühista määratud toiduvalmistusaega ning toiduvalmistamine toimub määratud temperatuuril selle aja jooksul.

Peatamisfunktsioon

Selle funktsiooni abil saate peatada pliidit kõigi funktsioonide (**välja arvutud taimeri**) töö.



Kui mõnele keedualale on määratud timer, jätkab taimer tööd ka seisaku ajal.

1. Puudutage mis tahes keeduala töötamise ajal klahvi „“.

Kõik töötavad keedualad peatavad töö. Töötavate keedualade näidikutele kuvatakse tähis „“.

2. Kõigi töö peatanud keedualade taaskäivitamiseks varasema seadistusega puudutage uuesti klahvi „“.

Induktsioonkeedualade turvaline ja töhus kasutamine

Tööpõhimõtted Induktsioonpliit kuumutab põhimõtteliselt otse toiduvalmistusnõu. Seetõttu on sellel teiste pliiditüüpidega vörreldes palju eeliseid. Pliit töötab töhusamalt ja selle pind on jahedam. Induktsioonpliidil on suurepärased ohutussüsteemid, mis tagavad kasutaja maksimaalse turvalisuse.



Olenevalt mudelist võivad teie pliidil olla induktsioonkeedualad läbimõõduga 145, 180, 210 ja 280 mm. Induktsioonpliidi tuvastavad kõik keedualad automaatselt neile asetatud nõu läbimõõdu. Energia koondatakse ainult sinna, kus nõu on keedualaga kontaktis, mistõttu on energiatarve minimaalne.

Kasutamisaja piirangud

Pliidi juhitmissüsteem kasutab tööaja piirangut. Kui mõni keeduala ununeb tööle, lülitub see teatud aja möödumisel automaatselt välja (vt tabel 1). Kui keedualale on määratud taimer, lülitub hiljem välja ka taimeri näidik.

Tööaja piirang oleneb valitud temperatuuritasemest. Sellel temperatuuritasemel rakendatakse tööaja piirangut.

Pärast automaatset väljalülitumist, mida kirjeldatakse eespool, võib kasutaja keeduala uesti sisse lülitada.

Tabel 1. Kasutamisaja piirangud

Temperatuuritase	Tööaja piirang (tundides)
0	0
1	6
2	6
3	5
4	5
5	4
6	1,5
7	1,5
8	1,5
9	0,5
Kiirkuumutus (P)	10 minutit
P1	6
P2	4
P3	1,5

Ülekuumenemiskaitse

Pliit on varustatud sensoritega, mis kaitsevad seda ülekuumenemise eest. Ülekuumenemise korral võib täheldada järgmist.

- Töötav keeduala võib välja lülituda.
- Valitud tase võib kõrgemalt tasemelt langeda 7. tasemele.

Pritsmetevastane süsteem

Teie pliidil on pritsmekaitsesüsteem. Kui ülekeev toit satub juutpaneelile, katkestab süsteem kohe elektritoite ja lülitab pliidi välja. Selleks ajaks ilmub ekraanile hoiatus „E“.

Võimsuse täpne seadistamine

Oma tööpõhimõttest tulenevalt reageerib induktioonpliit korraldustele viivitusteta. Võimsust

muudetakse väga kiiresti. Seega on võimalik toidu (vesi, piim vms) üle ääre voolamist isegi ennetada.

Töömüra

Induktioonpliit võib tekitada möningasi helisi. Need helid on normaalsed ja kuuluvad induktioonpliidil töö juurde.

- Kõrgel temperatuuril müra tugevneb.
- Müra võib põhjustada poti valmistamiseks kasutatud sulam.
- Madalal temperatuuril võib aeg-ajalt kostat sisse-väljalülitumise heli, mis on tingitud pliidi tööpõhimõttest.
- Ka tühi poti kuumutamisel võib tekkida müra. Müra kaob, kui panete potti vett või toitu.
- Kuulda võib ka elektrisüsteemi jahutava ventilaatori töömüra.

Törketeated

Tabel 2. Törkekoodid ja törgete põhjused

Törke põhjus	Tähis	Näidik
Mitut klahvi vajutati korraga	Vilgub tähis „E“	Keeduala näidik
Pliit on üle kuumenenud	Vilgub tähis „H“	Keeduala näidik

	Puutepaneelil kuvatavate törketeadete kohta leiate lisateavet tabelist 2.
	Kui puutepaneeli pind puutub kokku intensiivse auruga, võib kogu juhtimissüsteem välja lülituda ja anda törkesignaali.
	Hoidke puutepaneeli pind puhas. Muidu võib seadme töös esineda törkeid.

6 Hoidmine ja hooldus

Üldine teave

Toote kasutusiga pikeneb ja probleeme tekib harvem, kui toodet regulaarselt puastada.



OHT:

Enne hoidlus- ja puastustööde alustamist ühendage toode vooluvõrgust lahti. Elektrilöögi oht!



OHT:

Enne toote puastamist laske sellel maha jahtuda.

Kuumad pinnad võivad tekitada põletusi!

- Puhastage toodet põhjalikult pärast iga kasutuskorda. Sel viisil on lihtsam eemaldada toiduvalmistusjääke, vältides nende kõrbemist seadme järgmisel kasutuskorral.
- Toote puastamiseks pole vaja spetsiaalseid puastusvahendeid. Kasutage toote puastamiseks sooja vett koos vedela pesuvahendiga, pehmet lappi või käsna ning kuivatamiseks kuiva lappi.
- Liigne vedelik tuleb pärast puastamist alati ära pühkida ja pritsmed kohe kuivatada.
- Ärge kasutage roostevabast terasest või inoxist pindade ja käepideme puastamiseks puastusvahendeid, mis sisaldaud hapet või kloriidi. Nende osade puastamiseks kasutage pehmet lappi ja vedelat puastusvahendit (mitteabrasiivset), tömmates lapiga ainult ühes suunas.



Mõned puastusained või -vahendid võivad pinda kahjustada.

Ärge kasutage tugevatoimelisi puastusaineid, puastuspulbrit või -pastat ega teravaid esemeid.



Ärge kasutage puastamiseks aurupuhasteid, muidu võite saada elektrilöögi.

Pliidi puastamine

Klaaskeraamilised pinnad

Pühkige klaaskeraamilist pinda külma vette kastetud riidetükiga, et eemaldada puastusvahendi jäägid.

Kuivatage pind pehme lapiga. Jäägid võivad pliidi järgmisel kasutuskorral klaaskeraamilist pinda kahjustada.

Mitte mingil juhul ei tohi klaaskeraamilisele pinnale kuivanud jääke kraapida noatera, traathuustiku vms abivahenditega.

Kaltsiumplekid (kollased plekid) eemaldatakse väheste koguse katlakivieemaldusvahendiga (näiteks äädikas või sidrunimahl). Samuti võite kasutada kauplustes müüdavaid tooteid.

Kui pind on tugevalt määrdunud, kandke puastusvahend pesukäsnale ja oodake, kuni see korralikult imendub. Seejärel puhastage pliidi pind niiske lapiga.



Suure suhkrusisaldusega toidud nagu kondenspliim või siirup tuleb eemaldada kohe, mitte jäada ootama pinna jahtumist. Muidu võivad need klaaskeraamilist pinda pöördumatult kahjustada.

Kattekihid või muud pinnad võivad aja jooksul mõnevõrra pleekida. See ei mõjuta toote tööd. Pleekimine ja plekid klaaskeraamilisel pinnal on normaalsed ilmingud, mitte defektid.

7 Probleemide lahendamine

Küpsetamise ajal tekivad veepiisad.

- Küpsetamisel tekkiv aur võib toote külmade pindade vastu puutudes kondenseeruda ja moodustada veepiisad. >>> *Tegemist ei ole rikkega.*

Toote kuumenemisel ja jahtumisel on kuulda metalset heli.

- Metallosade kuumenemisel võivad need paisuda ning tekitada hääli. >>> *Tegemist ei ole rikkega.*

Toode ei tööta.

- Võrgukaitse on rakendunud või läbi põlenud. >>> *Kontrollige elektrikilbi korke. Vajadusel vahetage või lähestage need.*
- Toode ei ole ühendatud (maandatud) pistikupessa. >>> *Kontrollige pistiku ühendust.*
- Kui lülitate pliidi uuesti sisse, aga displei ei sütti. >>> *Lahutage seade võimsuslüliti abil vooluvõrgust. Oodake 20 sekundit ja ühendage seade uuesti vooluvõrku.*
- Ülekuumenemiskaitse on rakendunud. >>> *Laske pliidil maha jahtuda.*
- Sobimatu keedupott. >>> *Kontrollige potti.*

Keeduala näidikule ilmub tähis „!“.

- Pott ei ole asetatud töötavale keedualale. >>> Kontrollige, kas pott on õigel keedualal.
- Pott ei sobi kasutamiseks induktsioonpliidil. >>> Kontrollige, kas pott sobib kasutamiseks induktsioonpliidil.
- Keedupott ei paikne keeduala keskel või poti põhi ei ole keeduala jaoks piisavalt lai. >>> Valige piisavalt lai pott ja asetage see korralikult keeduala keskele.
- Keedupott või keeduala on üle kuumenenud >>> Laske maha jahtuda.

Valitud keeduala lülitub otamatult välja.

- Valitud keeduala kuumutusaeg võib olla läbi. >>> Võite määralata uue kuumutusaja või kuumutamise lõpetada.
- Ülekuumenemiskaitse on rakendunud. >>> Laske pliidil maha jahtuda.
- Miski võib olla puutapaneeli peal. >>> Eemaldage paneeli peal olev ese.

Pott ei soojene, isegi kui keeduala on sisse lülitatud.

- Pott ei sobi kasutamiseks induktsioonpliidil. >>> Kontrollige, kas pott sobib kasutamiseks induktsioonpliidil.
- Keedupott ei paikne keeduala keskel või poti põhi ei ole keeduala jaoks piisavalt lai. >>> Valige piisavalt lai pott ja asetage see korralikult keeduala keskele.

Jahutusventilaator töötab päramt pliidi väljalülitamist edasi.

- Tegemist ei ole rikkega. Jahutusventilaator jätkab tööd, kuni pliidi elektroonika jahtub sobiva temperatuurini.

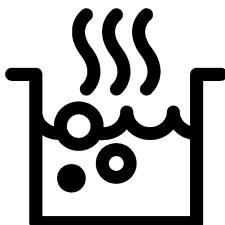


Kui teil ei õnnestu probleemi käesolevas lõigus antud juhiste kohaselt lahendada, konsulteerige volitatud teenindusega või edasimüüjaga, kellelt te toote ostsite. Ärge kunagi üritage rikkis toodet ise parandada.



Vstavaná platňa sporáka

Používateľská príručka



SK

Túto príručku si prečítajte ako prvú!

Vážený zákazník,

Dakujeme, že ste si vybrali výrobok Beko. Dúfame, že sa dočkáte tých najlepších výsledkov od výrobku, vyrobeného vo vysokej kvalite a s najmodernejšími technológiami. Preto vám odporúčame, aby ste si túto používateľskú príručku a iné sprievodné dokumenty prečítali pred použitím výrobku celé a aby ste si ich odložili pre referenciu v budúcnosti. Ak rúru prevediete na inú osobu, dajte tejto osobe aj užívateľskú príručku. Riadte sa všetkými varovniami a informáciami užívateľskej príručky.

Pamäťajte si, že táto užívateľská príručka sa môže vzťahovať aj na niektoré ďalšie modely. Rozdiely medzi modelmi sú v príručke presne vymedzené.

Vysvetlivky k symbolom

V celej užívateľskej príručke sa používajú nasledujúce symboly:



Dôležité informácie alebo užitočné tipy pre používanie.



Výstrahy pred nebezpečnými situáciemi týkajúce sa ohrozenia života a majetku.



Výstrahy pred zásahom elektrickým prúdom.



Výstrahy pred nebezpečenstvom požiaru.



Výstrahy pred horúcimi povrchmi.

Arçelik A.Ş.
Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/Istanbul/TURKEY
Made in TURKEY



1 Dôležité pokyny týkajúce sa bezpečnosti a životného prostredia	4	13
Všeobecná bezpečnosť	4	
Elektrická bezpečnosť	4	
Bezpečnosť produktu	5	
Zamýšľané použitie	7	
Bezpečnosť detí	7	
Likvidácia starého výrobku	7	
Likvidácia obalového materiálu	7	
Budúca preprava	7	
2 Všeobecné informácie	8	
Prehľad	8	
Technické parametre	8	
3 Montáž	9	
Pred montážou	9	
Montáž a pripojenie	10	
4 Prípravy	13	
Tipy na šetrenie energiou	13	
Prvé použitie	13	
Prvé čistenie výrobku	13	
Prvé zahriatie	13	
5 Používanie platne	14	
0/Všeobecné informácie o varení	14	
Používanie platní	15	
Kontrolný panel	16	
6 Údržba a starostlivosť	22	
Všeobecné informácie	22	
Čistenie platne	22	
7 Riešenie problémov	23	

1 Dôležité pokyny týkajúce sa bezpečnosti a životného prostredia

Táto časť obsahuje bezpečnostné pokyny, ktoré vám pomôžu predísť riziku zranenia a poškodenia majetku. Porušenie týchto pokynov môže viesť k zrušeniu záruky.

Všeobecná bezpečnosť

- Tento spotrebič nesmie byť používaný deťmi vo veku menej ako 8 rokov a osobami so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osobami s nedostatkom skúseností a znalostí, ak nie sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak nedostanú pokyny týkajúce sa bezpečného používania spotrebiča alebo nerozumejú možným rizikám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a užívateľská údržba stroja nesmie byť vykonávaná deťmi bez dozoru.
- Spotrebič nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo bez nedostatku skúseností, bez toho, aby boli pod dohľadom alebo preškolení. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Ak výrobok dáte niekomu inému na osobné využitie alebo využitie z druhej ruky, mali by ste mu dať aj

návod na použitie, štítky produktov a ďalšie relevantné dokumenty a súčasti.

- Montáž a opravu musia vždy vykonávať autorizovaní servisní technici. Výrobca nebude zodpovedný za škody, ktoré majú pôvod v postupoch, ktoré vykonajú neoprávnené osoby a môže to mať za následok zrušenie záruky. Pred montážou si pozorne prečítajte tieto pokyny.
- Ak je výrobok chybný alebo ak má akékoľvek viditeľné poškodenie, nepoužívajte ho.
- Po každom použití skontrolujte, či je funkčný gombík vypnutý.

Elektrická bezpečnosť

- Ak má produkt poruchu, nemal by sa obsluhovať, kým ho neopraví autorizovaný servisný technik. Hrozí riziko zásahu elektrickým prúdom!
- Len pripojte výrobok k uzemnenej zásuvke/sieti s napätiom a ochranou ako je to uvedené v časti „Technické špecifikácie“. Ak používate výrobok s transformátorom alebo bez neho, montáž uzemnenia prenechajte na kvalifikovaného elektrikára. Naša spoločnosť nebude niest' zodpovednosť za žiadne problémy

spôsobené neuzemnením v súlade s miestnymi predpismi.

- Výrobok nikdy neumývajte rozptýlením alebo nalievaním vody naň! Hrozí riziko zásahu elektrickým prúdom!
- Výrobok sa počas montáže, údržby a postupov čistenia a opravy musí odpojiť.
- Ak je kábel sieťového pripojenia pre výrobok poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný agent alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo rizikám.
- Zariadenie sa musí namontovať tak, aby sa úplne mohlo odpojiť od siete. Oddelenie sa musí zabezpečiť buď sieťovou zástrčkou alebo spínačom zabudovaným do pevnej elektrickej inštalácie v súlade s montážnymi predpismi.
- Všetky práce na elektrických zariadeniach a systémoch by mali vykonávať iba autorizovaní kvalifikovaní odborníci.
- V prípade akéhokoľvek poškodenia vypnite prístroj a odpojte ho od sieťového zdroja. Aby ste tak urobili, vypnite poistky v domácnosti.
- Uistite sa, že menovitý výkon hodnota poistky je kompatibilný s výrobkom.

Bezpečnosť produktu

- **VÝSTRAHA:** Spotrebič a jeho prístupné časti sa môžu počas používania veľmi zohriáť. Dávajte pozor, aby ste sa nedotkli výhrevných prvkov. Deti vo veku do 8 rokov udržiavajte mimo dosah, okrem prípadu, že na ne neustále dozeráte.
- Výrobok nikdy nepoužívajte v prípade, keď máte ovplyvnený úsudok alebo koordináciu po požití alkoholu a/alebo liekov.
- Ak v riadoch používate alkoholické nápoje, dávajte pozor. Alkohol sa pri vysokých teplotách vyparuje a môže spôsobiť požiar, pretože sa môže vznieť, ak príde do styku s horúcimi povrchmi.
- Neklaďte žiadne horľavé látky do blízkosti produktu, pretože bočné strany sa počas používania zohrajú.
- Nezakrývajte žiadny z vetracích otvorov.
- Na čistenie zariadenia nepoužívajte parné čističe, pretože by to mohlo spôsobiť zásah elektrickým prúdom.
- **VÝSTRAHA:** Varenie na platni s tukom alebo olejom môže byť bez dozoru nebezpečné alebo môže spôsobiť požiar. NIKDY sa nepokúšajte uhasiť oheň vodou, ale spotrebič vypnite a potom

- oheň prikryte, napr. s pokrievkou alebo hasiacim rúškom.
- **UPOZORNENIE:** Proces varenia musí byť pod dohľadom.
Krátkodobý proces varenia musia byť pod dohľadom nepretržite.
- **VÝSTRAHA:** Nebezpečenstvo ohňa:
Na varnom povrchu neskladujte žiadne predmety.
- **VÝSTRAHA:** Ak je povrch prasknutý, vypnite spotrebič, aby ste zabránili elektrickému šoku.
- V prípade rozbitia skla varnej platne: Okamžite vypnite všetky horáky alebo všetky elektrické ohrevacie telesá a spotrebič odpojte od elektrického napájania. Nedotýkajte sa povrchu spotrebiča. Nepoužívajte spotrebič.
- Po použití, vypnite platňu pomocou jej ovládacieho gombíka a nespoliehajte sa na detektor panvice.
- Kovové objekty ako sú nože, vidličky, lyžice a pokrievky by nemali byť umiestňované na povrch platne, keďže sa môžu zohriať.
- Tento spotrebič sa nemá obsluhovať pomocou externého časovača ani samostatného diaľkového ovládania.
- Pohyb platne môže byť spôsobený tlakom výparov, ktorý vznikol kvôli vlhkosti na povrchu platne alebo v spodnej časti nádoby. Preto sa ubezpečte, že povrch rúry a dolné časti nádob sú vždy suché.
- Varné platne vašej rúry sú vybavené «Indukčnou» technológiou. Vašu indukčnú platňu, ktorá poskytuje úsporu času a peňazí, musíte používať s hrncami, ktoré sú vhodné pre indukčné varenie, pretože v opačnom prípade nebudú varné platne fungovať. Pozrite si časť *O/Všeobecné informácie o varení, strana 14*, výber hrncov.
- Indukčné platne vytvárajú magnetické pole, ktoré môže mať negatívny dopad na osoby používajúce zariadenia, ako napríklad inzulínové čerpadlá alebo kardiostimulátory.
- **VÝSTRAHA:** Ako kryt platní používajte iba kryt navrhnutý výrobcom sporáku alebo taký, ktorý je v návode na použitie uvedený ako vhodný alebo kryt platní patriaci k sporáku. Použitie nevhodného krytu môže spôsobiť nehodu.

Záruka produktu voči požiaru

- Uistite sa, že zástrčka zapojená v zásuvke tak aby nedošlo k iskreniu.
- Nepoužívajte poškodené, zrezané alebo nadpojené káble, výnimkou sú iba originálne káble.

- Uistite sa, že v zásuvke, do ktorej bude produkt pripojený nie je vlhko.

Zamýšľané použitie

- Tento výrobok je navrhnutý na používanie v domácnosti. Komerčné využitie nie je prípustné.
- Tento spotrebič je určený len na varenie. Nesmie sa používať na iné účely, napríklad na vykurovanie miestnosti.
- Výrobca nebude zodpovedný za žiadne škody spôsobené nesprávnym používaním alebo manipuláciou.

Bezpečnosť detí

- VÝSTRAHA: Prístupné časti môžu byť počas použitia horúce. Uchovajte z dosahu malých detí.
- Obalové materiály sú pre deti nebezpečné. Obalové materiály držte mimo dosahu detí. Likvidujte všetky časti balenia v súlade s predpismi o životnom prostredí.
- Elektrické výrobky sú pre deti nebezpečné. Držte deti mimo dosahu výrobku, keď pracuje a nedovoľte deťom, aby sa s výrobkom hrali.
- Nad spotrebič neukladajte žiadne veci, na ktoré by deti mohli dosiahnuť.

Likvidácia starého výrobku

V súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení a zneškodňovaní odpadov:



Tento produkt je v súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení EÚ (2012/19/EU). Tento produkt obsahuje symbol triedeného odpadu pre odpadové elektrické a elektronické vybavenie (WEEE).

Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných častí a materiálov, ktoré môžu byť znova použité a sú vhodné na recykláciu. Na konci životnosti odpad z produktu neodstraňujte s bežným odpadom z domácnosti ani s iným odpadom. Recyklujte ho v zbernom mieste určenom na recykláciu elektrického a elektronického vybavenia. Pre zistenie informácií o zbernych miestach kontaktujte miestne úrady.

V súlade s Obmedzením používania niektorých nebezpečných látok v elektronických a elektrických zariadeniach:

Tento produkt bol zakúpený v súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení EÚ (2011/65/EU). Neobsahuje žiadne nebezpečné alebo zakázané materiály špecifikované smernicou.

Likvidácia obalového materiálu

- Obalové materiály sú pre deti nebezpečné. Obalové materiály uchovávajte na bezpečnom mieste, mimo dosahu detí. Obalové materiály výrobku sú vyrobené z recyklateľných materiálov. Riadne ich zlikvidujte a roztriedte v súlade s pokynmi na recykláciu odpadu. Nelikvidujte ich spolu s bežným odpadom z domácnosti.

Budúca preprava

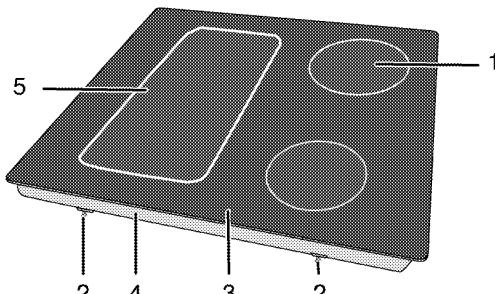
- Odložte si pôvodnú krabici z výrobku a výrobok prepárajte v nej. Postupujte podľa pokynov na krabici. Ak nemáte pôvodnú krabici, výrobok zabalte do bublinkového obalu alebo do hrubého kartónu a bezpečne ho zalepte páskou.



Skontrolujte celkový vzhľad výrobku, či neobsahuje akékoľvek poškodenie, ktoré sa mohlo vyskytnúť pri preprave.

2 Všeobecné informácie

Prehľad



- | | | | |
|---|-----------------------|---|-----------------------|
| 1 | Indukčná varná platňa | 4 | Základný kryt |
| 2 | Montážna svorka | 5 | Indukčná varná platňa |
| 3 | Sklokeramický povrch | | |

Technické parametre

Napätie/frekvencia	1N~220-240 V /2N~380-415 V 50 Hz
Celkový príkon	max. 7200 W
Poistka	32 A / 16 A x 2
Typ kábla/prierez	min.H05V2F-F 5 x 1,5 mm ²
Vonkajšie rozmery (výška/šírka/hĺbka)	55 mm/580 mm/510 mm
Montážne rozmery (šírka/hĺbka)	560 (+2) mm/490 (+2) mm
Horáky	
Vzadu vľavo	Indukčná varná platňa
Rozmery	180 mm
Výkon	1800/3000 W
Vpredu vľavo	Indukčná varná platňa
Rozmery	180 mm
Výkon	1800/3000 W
Vpredu vpravo	Indukčná varná platňa
Rozmery	145 mm
Výkon	1500/2200 W
Vzadu vpravo	Indukčná varná platňa
Rozmery	210 mm
Výkon	2000/3700 W



Technické parametre sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia za účelom zlepšenia kvality výrobku.



Hodnoty uvedené na štítkoch produktov alebo v sprievodnej dokumentácii boli dosiahnuté v laboratórnych podmienkach v súlade s príslušnými normami. V závislosti od prevádzkových podmienok a podmienok okolitého prostredia výrobku sa tieto hodnoty môžu líšiť.



Obrázky v tejto príručke sú schematické a nemusia sa úplne zhodovať s vašim výrobkom.

3 Montáž

Výrobok musí namontovať kvalifikovaná osoba podľa platných predpisov. V opačnom prípade záruka strati platnosť. Výrobca nebude zodpovedný za škody, ktoré majú pôvod v postupoch, ktoré výkonajú neoprávnené osoby a môže to mať za následok zrušenie záruky.



Príprava miesta a montáž prívodov elektriny pre výrobok je na zodpovednosti zákazníka.

Pred montážou

Platňa je určená na montáž v bežných pracovných plochách. Bezpečná vzdialenosť musí byť ponechaná medzi spotrebičom a kuchynskými stenami a nábytkom. Pozrite si obrázok (hodnoty sú v mm).

- Môže sa tiež používať ako voľne stojaci spotrebič. Nad povrchom platne zabezpečte priestor minimálne 750 mm.
- (*) Ak sa nad sporák chystáte nainštalovať kryt sporáka, ohľadom inštalačnej výšky (min. 650 mm) sa obráťte na pokyny od výrobcu krytu sporáka
- Odstráňte obalové materiály a prepravné pásky.
- Povrhy, syntetické lamináty a lepidlá musia byť teplovzdorné (minimálne 100 °C).
- Pracovná plocha musí byť zarovnaná a upevnena horizontálne.
- Vytvorte otvor pre platňu na pracovnej ploche podľa montážnych rozmerov.



NEBEZPEČENSTVO:

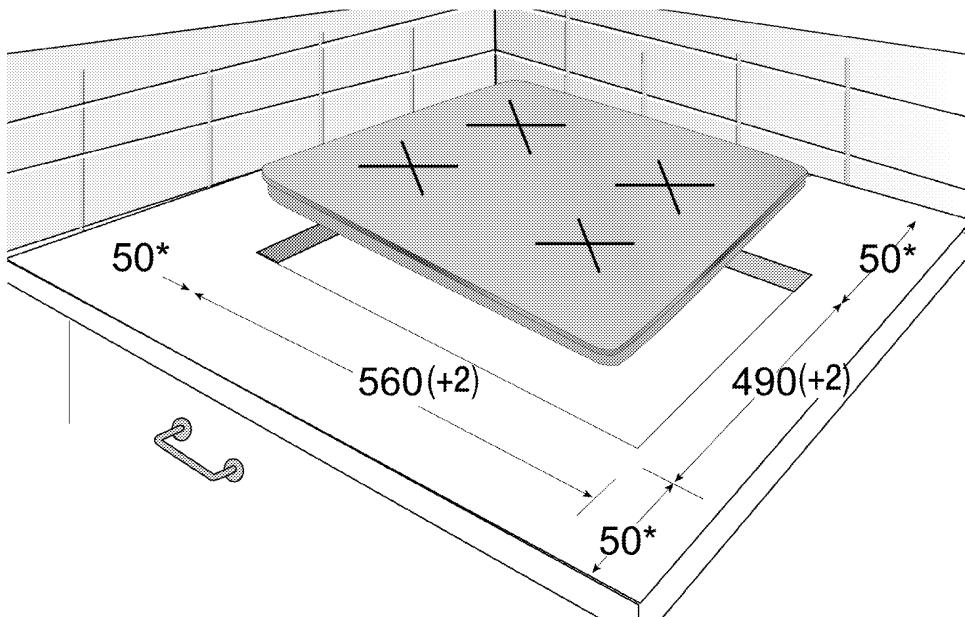
Výrobok musí byť namontovaný v súlade so všetkými miestnymi plynovými a/alebo elektrickými nariadeniami.



NEBEZPEČENSTVO:

Pred montážou vizuálne skontrolujte, či na výrobku nie sú žiadne závady.

Ak sú, výrobok nemontujte. Poškodené výrobky predstavujú riziko pre vašu bezpečnosť.



* min.

Montáž a pripojenie

- Produkt môžete namontovať a pripojiť jedine v súlade so zákonnimi pravidlami pre montáž.



Platnú nemontujte na miesta s ostrými hranami alebo rohmi.
Existuje tam riziko rozbitia sklokeramického povrchu!

Elektrické pripojenie

Výrobok pripojte k uzemnej zásuvke/sieti, chránenej miniatúrnym ističom s vhodnou kapacitou tak, ako je to uvedené v tabuľke „Technické parametre“. Ak používate výrobok s transformátorom alebo bez neho, montáž uzemnenia prenechajte na kvalifikovaného elektrikára. Naša spoločnosť nezodpovedá za žiadne škody, ktoré sú spôsobené v dôsledku používania výrobku bez namontovaného uzemnenia v súlade s miestnymi predpismi.



NEBEZPEČENSTVO:

Výrobok musí k sietovému zdroju pripojiť iba autorizovaná a kvalifikovaná osoba. Záručná doba výrobku začína plynúť iba po správnej montáži.

Výrobca nebude zodpovedný za škody, ktoré majú pôvod v postupoch, ktoré vykonajú neoprávnené osoby.



NEBEZPEČENSTVO:

Sietový kábel nesmie byť stisnutý, ohnutý, ani stačený, ani nesmie prísť do styku s horúcimi časťami výrobku.

Poškodený sietový kábel musí vymeniť kvalifikovaný elektrikár. V opačnom prípade existuje riziko zásahu elektrickým prúdom, skratu alebo požiaru!

- Pripojenie musí byť vykonané v súlade s miestnymi predpismi.
- Údaje sietového napájania sa musia zhodovať s údajmi uvedenými na typovom štítku výrobku. Typový štítok sa nachádza na zadnom puzdre produktu.
- Sietový kábel vášho výrobku musí byť v súlade s tabuľkou „Technické parametre“.



NEBEZPEČENSTVO:

Pred začatím akékoľvek práce na elektroinstalácii odpojte výrobok od sietového zdroja.

Hrozí riziko zásahu elektrickým prúdom!

Pripojenie napájacieho kábla

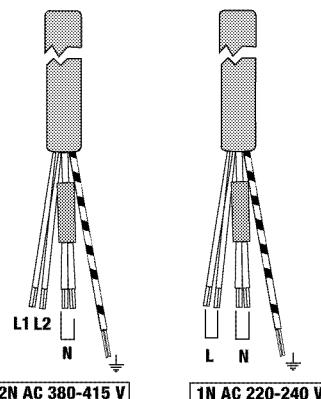


Pri zapájaní spotrebiča treba dodržiavať národné/miestne elektrické predpisy a je potrebné použiť príslušnú zásuvku/konektor a zástrčku pre rúru. V prípade, že výkonové limity spotrebiča presahujú prenosovú kapacitu zástrčky a zásuvky/konektora, musí byť výrobok pripojený priamo cez pevnú elektrickú zástráciu bez použitia zástrčky a zásuvky/konektora.

1. Ak nie je možné odpojiť všetky póly od napájacieho zdroja, bude potrebné pripojiť odpojovacie zariadenie s min. 3 mm odstupom kontaktov (poistky, bezpečnostné spínače vedenia, kontaktry) a všetky póly tohto odpojovacieho zariadenia sa musia nachádzať vedľa zariadenia (nie nad ním) v súlade so smernicami IEE. Ak sa tento pokyn nedodrží, môže to spôsobiť prevádzkové problémy a stratu platnosti záruky na produkt.

Odporúča sa dodatočná ochrana zvyškovým prúdovým ističom.

Ak sa s produkтом dodáva kábel:



2. Pri jednofázovom zapojení pripojte vodiče nasledovným spôsobom:

- Hnedý/Cierny kábel = L (Fáza)
- Modrý/šedá kábel = N (Nulový)
- Zelený/žltý kábel = (E) (Zem)

» alebo

- šedá/Cierny kábel = L (Fáza)
- Modrý/Hnedý kábel = N (Nulový)
- Zelený/žltý kábel = (E) (Zem)

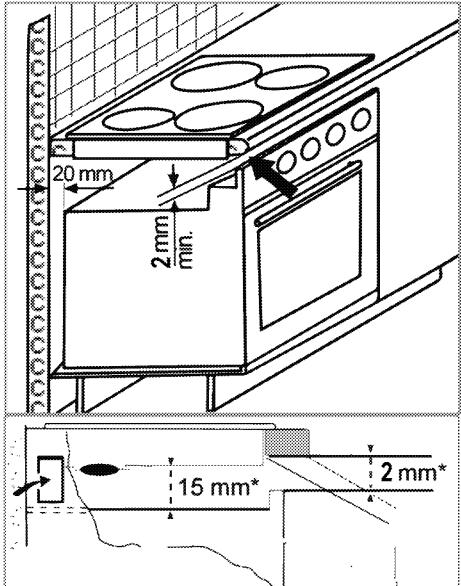
3. Pri dvojfázovom zapojení pripojte vodiče nasledovným spôsobom:

- Hnedý kábel = L1 (Fáza 1)
- Cierny kábel = L2 (Fáza 2)

- Modrý/šedá kábel = N (Nulový)
 - Zelený/žltý kábel = (E)  (Zem)
- » alebo
- Čierny kábel = L1 (Fáza 1)
 - šedá kábel = L2 (Fáza 2)
 - Modrý/Hnedý kábel = N (Nulový)
 - Zelený/žltý kábel = (E)  (Zem)

Inštalačia produktu

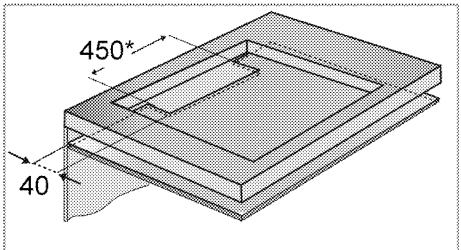
Ak sa rúra nachádza pod:



* min.

Ak sa doska nachádza pod:

V zadnej časti nábytku je nevyhnutné ponechať vetrací otvor s plochou min. 180 cm^2 tak, ako je to uvedené na nasledovnom obrázku.



* min.

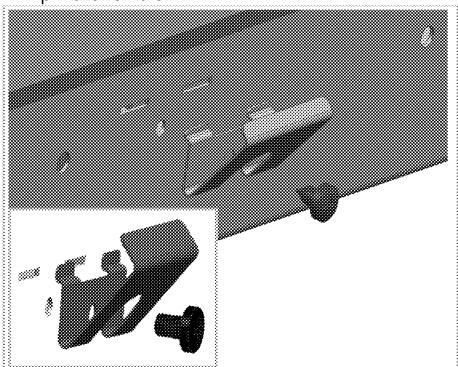
Počas inštalačie indukčnej platne umiestnite produkt paralelne s inštalačným povrchom. Na diely platne prichádzajúce do kontaktu s pultom podľa nižšie

uvedeného postupu naneste aj tesniace prvky, ktoré budú zabráňať prieniku tekutín medzi produkt a pult.

1. Pripravte povrch pultu tak, ako je to zobrazené na obrázku.
2. Platňu otočte naopak a položte ju na plochý podklad.
3. Tesnenie dodávané v balení musíte počas montáže platne nanieť na dolný ohyb plášťa okolo platne tak, ako je znázornené na obrázku.



4. Prirďte vgradne vzmeti, takže jih vstavite in privijete skozi luknje spodnej záoba, ktoré sú prikazané na slike.

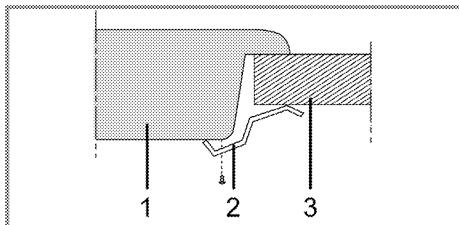


U niektorých modelov môže výrobok obsahovať už namontované pružiny.

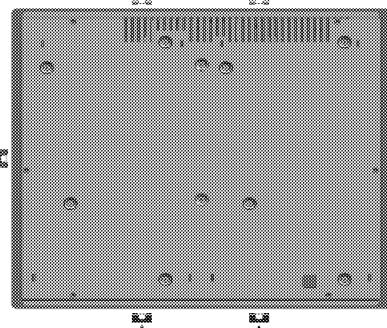


Počet montážnych pružín na vašom produkte sa lísi v závislosti od modelu produktu.

5. Platňu umiestnite na pult a zarovnajte ju.
6. Ko je plošča nameščena na pult, jo lahko enostavno nameštite s pomocjo sponk. Če dimenzije pulta niso primerne, lahko na sprednjih stran naprave pritrdite 2 vgradni sponki, kot je prikazano na spodnji sliki.

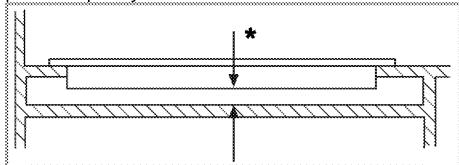


- 1 Platňa
- 2 Inštalačná svorka
- 3 Pult



i Keď platňu inštalujete na skrinku, bude potrebné nainštalovať policu, ktorá bude oddelovať skrinku od platne, tak ako je znázornené na vyššie uvedenom obrázku. Pri inštalácii na vstavanú rúru tento úkon nie je nevyhnutný.

Napríklad, ak je po inštalácii do zásuvky možné dotknúť sa spodnej časti produktu, túto časť je potrebné prekryť drevenou doskou.



* min. 15 mm

Pohľad zozadu (priprávacie otvory)

i Umiestnenie spojovacích otvorov znázornené na obrázku nižšie je len schematické a môže sa lísiť v závislosti od modelu produktu. Pripevňujte je podľa umiestnenia spojovacích otvorov na vašom produkte.



NEBEZPEČENSTVO:

Pripojenie k iným otvorom nie je správne z hľadiska bezpečnosti, pretože môže poškodiť plynový a elektrický systém.



NEBEZPEČENSTVO:

Platnička obsahuje komponenty využívajúce plyn a elektrinu. Z tohto dôvodu musí byť platnička upevnená na dosku iba cez fixačné otvory, iba pomocou dodaných bezpečnostných prvkov a skrutiek a ako je uvedené v návode. V opačnom prípade bude predstavovať ohrozenie života a majetku.



Počet montážnych pružín na vašom produkte sa lísi v závislosti od modelu produktu.

Záverečná kontrola

1. Ovládanie spotrebiča..
2. Skontrolujte funkcie.

4 Prípravy

Tipy na šetrenie energiou

Nasledujúce informácie vám pomôžuť používať váš spotrebič ekologicky a šetriť energiou:

- Pred varením mrazeného jedla ho rozmrazte.
- Na varenie používajte hrnce/panvice s pokrievkami. Ak pokrievku nemáte, spotreba energie sa môže zvýšiť 4-krát.
- Vyberte horák, ktorý je vhodný pre veľkosť dna hrnca, ktorý plánujete použiť. Pre jedlá vždy vyberajte správnu veľkosť hrnca. Väčšie hrnce vyžadujú viac energie.
- Pri varení s elektrickými platňami dávajte pozor, aby ste používali hrnce s plochým dnom. Hrnce s tenkým dnom poskytnú lepšie vedenie tepla. Úspora energie môže dosahovať až 1/3.
- Nádoby a hrnce musia byť kompatibilné s varnými zónami. Dno nádob alebo hrncov nesmie byť menšie ako varná platňa.
- Varné zóny a dná hrncov udržiavajte v čistote. Znečistenie zníži tepelnú vodivosť medzi varnou zónou a dnom hrnca.

Prvé použitie

Prvý čistenie výrobku



Niektoré saponáty alebo čistiace látky môžu poškodiť povrch.

Počas čistenia nepoužívajte agresívne saponáty, čistiace prášky/krémy, ani žiadne ostré predmety.

Na čistenie skla na dvierkach rúry nepoužívajte hrubé drsné čistiace prostriedky alebo ostré kovové škrabky, pretože môžu poškriabať povrch, čo môže mať za následok rozbitie skla.

1. Odstráňte všetky obalové materiály.
2. Vyutierajte povrhy produktu vlhkou tkaninou alebo špongiou a utrite ich tkaninou.

Prvé zahriatie



Dym a zápach sa môžu šíriť niekoľko hodín počas prvej prevádzky. Toto je úplne normálne.

Zaistite, aby bola miestnosť dobre vetraná, aby ste odstránili dym a zápach. Zabráňte priamemu vdychovaniu dymu a zápachu, ktorý sa vytvára.

5 Používanie platne

O/Všeobecné informácie o varení



Do panvice nikdy nelejte viac oleja, ako je jedna tretina jej objemu. Počas zohrievania oleja nenechávajte platňu bez dozoru. Nadmerne zohriatý olej predstavuje riziko požiaru. **Nikdy sa nepokúšajte uhasiť možný požiar vodou!** Keď olej začne horieť, prikryte ho hasiacim rúškom alebo vlhkou handrou. Ak je to bezpečné, platňu vypnite a zavolajte hasičov.

- Potraviny pred vyprážaním vždy dobre osušte a zľahka ich vložte do horúceho oleja. Pred vyprážaním skontrolujte, či sa mrazené potraviny úplne rozmrázili.
- Pri zohrievaní oleja nezakrývajte nádobu, ktorú používate.
- Hrnce a panvice uložte tak, aby ich držadlá neboli nad platňou, čím zabráňte zohriatiu držadiel. Na platňu nedávajte nevyvážené nádoby a ani nádoby, ktoré sa ľahko prevrhnú.
- Na zapnuté varné zóny nedávajte prázne nádoby a panvice. Môžu sa poškodiť.
- Prevádzka varnej zóny bez toho, aby na nej bola položená nádoba alebo panvica spôsobiť poškodenie produktu. Po dokončení varenia vypnite varné zóny.
- Vzhľadom na to, že povrch produktu môže byť horúci, nedávajte naň plastové a ani hliníkové nádoby.

Z povrchu okamžite očistite všetky takéto roztopené látky.

Takéto nádoby by ste nemali používať ani na uchovanie jedál.

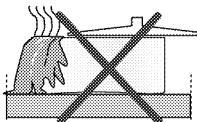
- Používajte len panvice alebo nádoby s plochým dnom.
- Do paníc a hrncov dávajte príslušné množstvo jedla. A takto nebude musieť prostredníctvom zabránenia pretečenia riadov vykonať žiadne nepotrebné čistenia.

Pokrievky paníc alebo hrncov nedávajte na varné zóny.

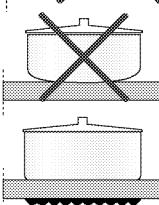
Panvice umiestnite tak, aby boli na varnej zóne vycentrované. Keď chcete panvicu premiestniť na inú varnú zónu, namiesto jej posúvania ju zdvihnite a dajte na želanú varnú zónu.

Výber panvice

- Sklokeramický povrch je odolný voči teplu a veľké teplotné rozdiely naň nemajú žiadny vplyv.
- Sklokeramický povrch nepoužívajte ako odkladacie miesto a ani ako dosku na krájanie.
- Používajte len panvice a hrnce s opracovanými dnami. Ostré hrany vytvárajú na povrchu škrabance.



Rozlatia môžu poškodiť sklokeramický povrch a spôsobiť požiar.



Nepoužívajte nádoby s vydutými alebo vypuklými dnami.

Používajte len panvice a hrnce s rovnými dnami. Zaručujú jednoduchší prenos tepla.

Pre indukčné platne používajte len nádoby, ktoré sú vhodné pre indukčné varenie.

Test panvice

Pomocou nasledovných spôsobov otestujte, či vaša panvica je alebo nie je kompatibilná s indukčnou platňou.

1. Vaša panvica je kompatibilná, ak jej dno obsahuje magnet.
2. Vaša panvica je kompatibilná, ak "L" nebliká, keď vašu panvicu dáte na varnú zónu a platňu zapnete.

Použiť môžete ocelové, teflónové alebo hliníkové panvice so špeciálnym magnetickým dnom, ktoré obsahujú štítky alebo výstrahy označujúce, že panvica je vhodná pre indukčné varenie. Nepoužívajte sklenené a keramické nádoby, hrnce a nádoby z nehrdzavejúcej ocele s nemagnetickým hliníkovým dnom.

Systém rozpoznávacieho zaostrenia na panvici

Pri indukčnom varení sa aktivuje len oblasť príslušnej varnej zóny, ktorá je pokrytá nádobou. Dno nádoby sa rozpozná pomocou systému a automaticky sa zohreje len táto oblasť. Varenie sa zastaví, ak varnú nádobu počas varenia zdvihnete z varnej zóny. Striedavo bude blikať symbol zvolenej varnej zóny a symbol "L".

Bezpečné používanie

Vysoké úrovne zohriatia nevyberajte, keď nepriľepujúca sa (teflónový) panvica použijete bez oleja alebo s veľmi malým množstvom oleja.

Na platňu nedávajte kovové predmety, ako napríklad vidličky, nože alebo pokrievky panvíc, pretože sa môžu zohriť.

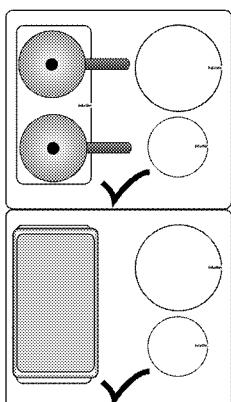
Na varenie nikdy nepoužívajte hliníkovú fóliu. Na varnú zónu nikdy neukladajte jedlá zabalené do hliníkovej fólie.

	Ak sa pod platňou nachádza rúra a ak je v prevádzke, snímače platne možno znižia úroveň varenia alebo rúru vypnú.
	Počas prevádzky platne udržiavajte preč od platňe predmety s magnetickými vlastnosťami, ako napríklad kreditné karty alebo kazety.

Výber varnej zóny vhodnej pre nádobu

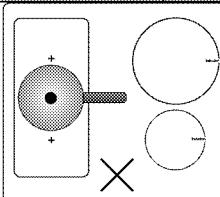
Veľká varná zóna	Normálna varná zóna	Malá varná zóna
Veľká varná zóna <ul style="list-style-type: none">Automaticky sa prispôsobí panvici.Ideálne rozkladá výkon.Poskytuje dokonale rozdelenie tepla. Používa sa na zriedkavé alebo veľmi zriedkavé varenie jedál, ako napríklad veľkých palacinek alebo veľkých rýb.	Normálna varná zóna <ul style="list-style-type: none">Automaticky sa prispôsobí panvici.Ideálne rozkladá výkon.Poskytuje dokonale rozdelenie tepla. Používa sa na všetky druhy varenia.	Malá varná zóna <ul style="list-style-type: none">Používa sa na pomalé varenie (omáčky, krémy).Používa sa na pripravu malých porcií alebo porcií podľa počtu osôb.

Používanie hrncov na varnej zóne so širokým povrchom



Varnú zónu so širokým povrchom môžete nastaviť na dve oddelené polovice, a to zadnú ľavú a prednú pravú varnú zónu.

Na varnej zóne so širokým povrchom môžete používať veľké hrnce.



Váš hrniec musí pokryvať obe centrá varnej zóny so širokým povrchom. Varnú zónu so širokým povrchom nepoužívajte iným spôsobom.

!

Používanie platní

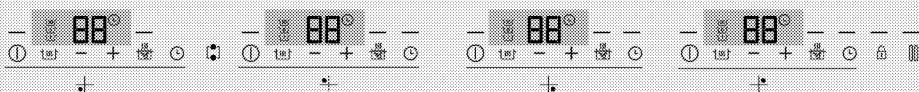


NEBEZPEČENSTVO:

Nedovoľte, aby na platňu spadol akýkoľvek predmet. Platňu môžu poškodiť aj malé predmety, ako napríklad soľnička.

Nepoužívajte popraskané platne. Cez tieto praskliny môže unikať voda a spôsobiť skrat. V prípade akéhokoľvek poškodenia povrchu (napr. viditeľné praskliny) výrobok okamžite vypnite, aby ste minimalizovali riziko zásahu elektrickým prúdom.

Kontrolný panel



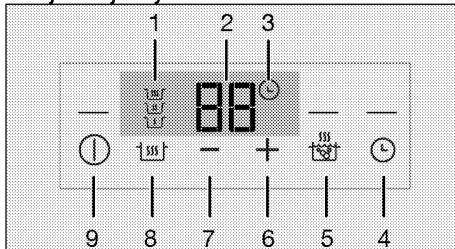
Špecifikácie

-  Kontrolka označujúca, že príslušné tlačidlo funguje
-  Tlačidlo zapnutia/vypnutia
-  Tlačidlo zámky tlačidiel
-  Tlačidlo zapnutia/vypnutia časovača
-  Tlačidlo nastavenia vysokého výkonu (Posilňovač)
-  Tlačidlo automatického varenia
-  Tlačidlo zastavenia
-  Tlačidlo mínus
-  Tlačidlo plus
-  Tlačidlo spojenia/oddelenia varnej zóny



Grafické znázornenia a údaje sú len pre informačné účely. Skutočné zobrazenia alebo funkcie sa môžu odlišovať v závislosti od modelu vašej platne.

Displej varnej zóny



- 1 Symboly automatického režimu
- 2 Indikátor úrovne/časovača
- 3 Symbol časovača
- 4 Tlačidlo zapnutia časovača
- 5 Tlačidlo nastavenia vysokého výkonu (Posilňovač)
- 6 Tlačidlo plus
- 7 Tlačidlo mínus
- 8 Tlačidlo automatického varenia
- 9 Tlačidlo zap./vyp varnej zóny



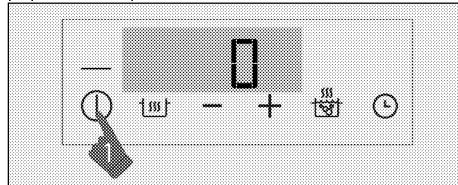
Toto zariadenie sa ovláda pomocou dotykového ovládacieho panelu. Každá činnosť vykonaná cez dotykový ovládaci panel bude potvrdená zvukovým signálom.



Ovládaci panel vždy udržiavajte v čistom a suchom stave. Mokrý a znečistený povrch môže spôsobiť problémy s fungovaním.

Zapnutie varnej zóny:

1. Na kontrolnom paneli sa dotknite "(1)" tlačidla výberu varnej zóny, ktorú chcete zapnúť.
Na displeji varnej zóny sa zobrazí a rozsvieti kontrolka "(1)", "0" príslušnej varnej zóny. Varná zóna je pripravená na použitie.



Ak do 10 sekúnd nevykonáte žiadnu činnosť, platňa sa automaticky vráti do pohotovostného režimu.



Ked' nestlačíte dlhšiu dobu žiadne tlačidlo, výrobok sa bezpečnostných dôvodov automaticky vypne.

Vypnutie varnej zóny:

Aktívnu varnú zónu môžete vypnúť 3 rôznymi spôsobmi:

1. **Slačením tlačidla "(1)" príslušnej varnej zóny;**
Dotknite sa "(1)" tlačidla varnej zóny, ktorú chcete vypnúť
2. **Znižením teploty na úroveň "0";**
Varnú zónu môžete vypnúť upravením nastavenej teploty na úroveň „0“.
3. **Pomocou funkcie vypnutia na časovači pre želanú varnú zónu;**

Po uplynutí času vypne časovač varnú zónu, ktorá je k nemu pripojená. Na všetkých displejoch sa zobrazí

hodnota „0“ alebo „00“. Symbol „“ na displeji platne zmizne.

Po uplynutí času zaznie zvuková signalizácia. Zvukovú signalizáciu vypnite dotykom ktoréhokoľvek tlačidla na ovládacom paneli.



Ak sa zobrazí na displeji varnej zóny po vypnutí platne symbol „H“ alebo „h“, znamená to, že varná zóna je stále horúca. Nedotýkajte sa varných zón.

Indikátor zvyškového tepla

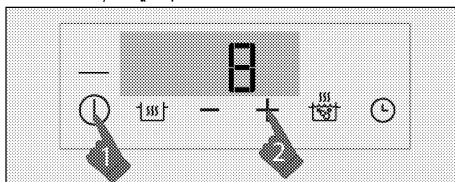
Ak na displeji varnej zóny bliká symbol „H“, znamená to, že platňa je stále horúca a je možné ju použiť na udržanie malého množstva jedla v teplom stave. Tento symbol sa čoskoro zmení na symbol „h“, ktorý označuje, že varná zóna má nižšiu teplotu.



V prípade prerušenia elektrického napájania sa indikátor zvyškového tepla nerozsvieti a používateľa neupozorní na horúce varné zóny.

Nastavenie úrovne teploty

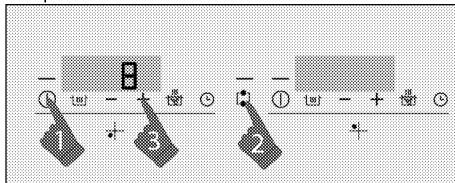
1. Ak si šeláte vypnúť varnú zónu, stlačte tlačidlo „“.
2. Želanú úroveň teploty nastavte dotykom tlačidiel „“ / „“.



» Príslušná varná zóna sa spustí pri nastavenej úrovni teploty.

Zapnutie varnej zóny so širokým povrchom

1. Ak si šeláte zapnúť varnú zónu, stlačte tlačidlo „“.
2. Stalčte tlačidlo výberu varnej zóny so širokým povrchom.

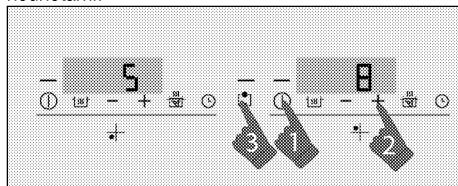


- » Kontrolky tlačidla výberu varnej zóny so širokým povrchom oboch tlačidiel „“ sa postupne rozsvietia.
3. Želanú úroveň teploty nastavte dotykom tlačidiel „“ / „“ na ľavom prednom displeji varnej zóny.

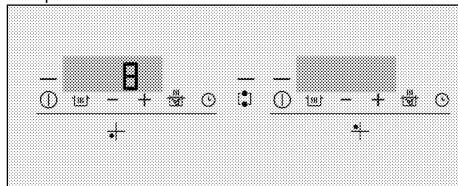
» Varná zóna sa začne spúštať. Ak ste zvolili inú varnú zónu alebo ak po dobu 10 sekúnd nevykonáte žiadnu činnosť, kontrolka varnej zóny so širokým povrhom sa postupne rozvetví.

Zapnutie varnej zóny so širokým povrhom pri prevádzke jednej alebo oboch ľavých varných zón

Zatial' čo je jedna alebo obe ľavé varné zóny v prevádzke, môžete kombinovať obe varné zóny pomocou aktivovania varnej zóny so širokým povrhom. Tako môžete využiť rozšírenú varnú zónu s rovnakými hodnotami.



1. Zapnite ďalšiu varnú zónu dotknutím sa príslušného tlačidla „“.
2. Výber jednej z ľavých varných zón popri prevádzke jednej alebo oboch ľavých varných zón.
3. Stalčte tlačidlo výberu varnej zóny so širokým povrhom.



» Na displeji ľavej prednej varnej zóny sa zobrazia hodnoty teploty naposledy zvolenej varnej zóny. Kontrolky tlačidla výberu varnej zóny so širokým povrhom a oboch tlačidiel „“ sa postupne rozsvietia. » Kombinované varné zóny pokračujú v prevádzke s hodnotami teploty a časovača (ak je dostupný) zvolenými pre ľavú varnú zónu. Hodnota ľavej varnej zóny, ktorá bola vybraná ako prvá sa zruší.



Ak sa dotknete ľubovoľného z tlačidiel výberu ľavej varnej zóny kym je varná zóna so širokým povrhom v prevádzke, varné zóny sa oddelia a vypnú.

» Ak chcete zmeniť úroveň teploty neskôr, nastavte želanú úroveň teploty dotykom tlačidiel „“ / „“ na ľavom prednom displeji varnej zóny.

Vypnutie varnej zóny so širokým povrhom

Varnú zónu so širokým povrhom môžete vypnúť 4 rôznymi spôsobmi:

1. **Znižením úrovne teploty na „0“.**

Varnú zónu so širokým povrchom môžete vypnúť znížením úrovne teploty na „0“.

2. Pomocou vypnutia na voľbe časovača pre želanú varnú zónu so širokým povrchom.

Ked' čas uplynie, časovač vypne varnú zónu so širokým povrchom. Na displeji ľavej varnej zóny sa rozsvieti „0“ a na displeji časovača sa rozsvieti „00“. Symbol „“ a osvetlenie tlačidla časovača na ľavej prednej varnej zóny zmiznú.

3. Dotyknutím sa tlačidiel "(1)" ľubovoľnej ľavej varnej zóny.

Ak sa dotknete tlačidla "(1)" ľuboľnej z ľavých varných zón kym je varná zóna so širokým povrhom v prevádzke, varné zóny sa oddelia a vypnú. Varná zóna ktorá nie je vypnutá bude pokračovať na nastavenej úrovni.

4. Dotykom symbolu varnej zóny so širokým povrhom.

Ak sa dotknete symbolu varnej zóny so širokým povrhom, varná zóna sa samostatne prepne na úroveň „0“. Ak varná zóna nie je nastavená na žiadnu úroveň, automaticky sa vypne do 10 sekúnd.

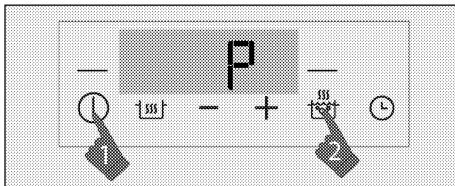
Nastavenie vysokého výkonu (Posilňovač)

Funkciu posilňovača môžete použiť na rýchle zohriatie. Táto funkcia sa nedoporučuje na dlhšie varenie. Funkcia posilňovača nemusí byť dostupná vo všetkých varných zónach.

Výber nastavenia vysokého výkonu (Posilňovač):

1. Ak si želáte zapnúť varnú zónu, stlačte tlačidlo "(1)".

2. Dotknite sa tlačidla "".



» Zvolená varná zóna bude v prevádzke pri maximálnom výkone a na displeji varnej zóny sa objaví symbol "P". Varná zóna sa sama vypne, ked' čas posilňovača vyprší.

Predčasné vypnutie nastavenia vysokého výkonu (Posilňovač):

Nastavenie vysokého výkonu môžete vypnúť kedykoľvek chcete dotykom tlačidla "".

Pracovný princíp 2 zón, ktoré sú umiestnené v rovnakom vertikálnom smere:

Ak je jedna zóna nastavená na úroveň posilňovača a druhá zóna, ktorá je umiestnená v rovnakom zvislom

smere je nastavená na väčšu úroveň ako 6 (7, 8 a 9), prvá zóna klesne na úroveň 9 a druhá zóna môže byť nastavená na úroveň väčšiu ako 6 (7, 8 a 9). Ak je druhá zóna nastavená na úroveň posilňovača, prvá zóna klesne na úroveň 6.

Zámok pre čistenie

Zámok pre čistenie zabraňuje prevádzke všetkých tlačidiel ovládacieho panela na 20 sekúnd, čo používateľovi umožňuje krátke čistenie počas používania platne. Počas tohto času nebude zariadenie spotrebúvať žiadnu energiu.

Aktivovanie zámku pre čistenie

1. Ked' je varná zóna zapnutá, stlačte tlačidlo "" a podržte ho, pokým nebudete počuť jeden signálny zvuk.

Kontrolka zámky tlačidiel bude blikať a odpočítavanie na displeji aktívnych varných zón bude začínať od 20. Žiadne z tlačidiel na ovládacom paneli nebude počas tejto doby fungovať, okrem tlačidla "".

Deaktivovanie zámku pre čistenie

Na vypnutie zámky čistenia nemusíte stlačiť žiadne tlačidlo. Po 20 sekundách vydá platňa zvukový signál, kontrolka zámky tlačidiel zhasne a zámka pre čistenie sa automaticky vypne.



Ak chcete zámku čistenia deaktivovať skôr, stlačte tlačidlo "" a podržte ho, pokým nebudete počuť jeden signálny zvuk.

Detská zámka

Ked' sú varné zóny vypnute, môžete platňu chrániť pomocou detskej zámky, ktorá deťom zabráni zapnúť varné zóny. Detskú zámku môžete aktivovať alebo deaktivovať iba vtedy, keď sú varné zóny vypnuté (v pohotovostnom režime).

Aktivovanie detskej zámky

1. Ked' je platňa v pohotovostnom režime, stlačte tlačidlo "" a podržte ho, pokým nebudete počuť jeden signálny zvuk.

Detská zámka sa aktivuje a kontrolka tlačidla "" sa rozsvieti.



Ak pri aktívnej funkcií detskej zámky stlačíte ktorékoľvek tlačidlo, ozve sa zvukový signál a zabliká kontrolka tlačidla "".

Deaktivovanie detskej zámky

1. Ked' je detská zámka aktívna, stlačte tlačidlo "" a podržte ho, pokým nebudete počuť jeden signálny zvuk.

» Funkcia detskej zámky sa deaktivuje a kontrolka

tlačidla "🔒" po dvojitom bliknutí zhasne.

Uzamknutie tlačidiel

Môžete aktivovať uzamknutie tlačidiel a tým zabrániť náhodnej zmene funkcií počas prevádzky platne.

Aktívacia uzamknutia tlačidiel

1. Kým je niektorá z varných zón aktívna, stlačte tlačidlo "🔒" a dľho ho podržte.

Najprv budete počuť len jeden signálny zvuk. V takomto prípade sa platňa prepne na režim **zámkы pre čistenie**. Potom pokračujte v dotyku bez zdvihnutia prsta, pokým nebudecie počuť dva postupné

signálne zvuky. Kontrolka tlačidla "🔒" bude blikať a všetky varné zóny sa uzamknú.



Uzamknutie tlačidiel môžete aktivovať len v režime prevádzky. Po aktivovaní uzamknutia tlačidiel bude funkčné len tlačidlo "(1)". Keď sa dotknete ktoréhokoľvek iného tlačidla,

kontrolka tlačidla "🔒" bude blikať, čím označuje aktiváciu uzamknutia tlačidiel. Ak vypnete platňu, keď sú tlačidlá uzamknuté, musíte deaktivovať uzamknutie tlačidiel, aby ste mohli platňu opäť zapnúť.

Deaktivácia uzamknutia tlačidiel

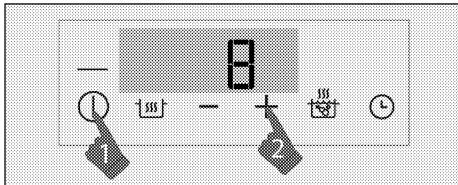
1. Tlačidlo "🔒" sa dotknite na približne 2 sekundy. Úkon sa potvrdí zvukovým signálom. Kontrolka tlačidla "🔒" zhasne a ovládací panel sa odomkne.

Funkcia časovača

Táto funkcia vám uľahčuje varenie. Nebudete musieť krotnať platňu počas celého obdobia varenia. Varná zóna sa automaticky vypne po uplynutí času, ktorý ste nastavili.

Zapnutie časovača

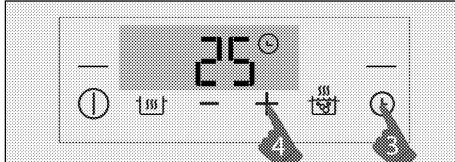
1. Ak si želáte zapnúť varnú zónu, stlačte tlačidlo "(1)".
2. Želanú úroveň teploty nastavte dotykom tlačidiel "—"/"+".



3. Stlačením tlačidla "(L)" aktivujte časovač. Na displeji varnej zóny sa rozsvietia symboly "00" a "(L)".

4. Požadovanú dobu trvania nastavte dotykom tlačidiel "—"/"+".

5. Pre potvrdenie nastavenia stlačte znova tlačidlo "(L)". Toto nastavenie sa aktivuje, pokiaľ sa klávesu nedotkniete znova do 10 sekúnd.



Časovač môžete nastaviť len pre už používané varné zóny.



Vyššie uvedený postup zopakujte pre ostatné varné zóny, pre ktoré chcete časovač nastaviť.



Časovač nie je možné nastaviť bez výberu varnej zóny a jej hodnoty teploty.



Opakoványm stlačením tlačidla "(L)" príslušnej varnej zóny môžete vidieť zostávajúci čas varenia.

Vypnutie časovača

Po uplynutí nastaveného času sa platňa automaticky vypne a zaznie zvukové upozornenie. Zvukové upozornenie stisnite stlačením ktoréhokoľvek tlačidla.

Vypnutie časovača skôr

Ak časovač vypnete skôr, platňa bude v prevádzke pokračovať v nastavenej teplote dovtedy, kým ju nevypnete.

Časovač môžete vypnúť skôr dvomi rôznymi spôsobmi:

Vypnutie časovača znižením jeho hodnoty nadol na "00":

1. Stlačte tlačidlá "—"/"+", kým sa na displeji varnej zóny s aktívnym časovačom nezobrazí "00".

» symbol "(L)" na displeji varnej zóny s aktívnym časovačom **trvale** zhasne a časovač sa zruší.

2-Časovač vypnete tak, že sa dotknete jeho tlačidla na približne 3 sekundy:

1. Stlačte tlačidlo "L" varnej zóny, ktorej časovač je aktívny približne 3 sekundy.

» symbol "L" na displeji varnej zóny s aktívnym časovačom **trvale** zhasne a časovač sa zruší.

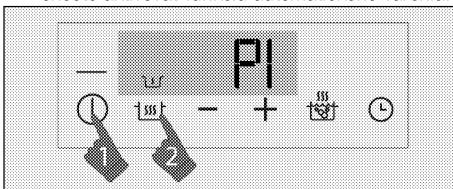
Funkcia automatického varenia

Pomocou tejto funkcie môžete rýchlo variť na 3 rôznych úrovniach.

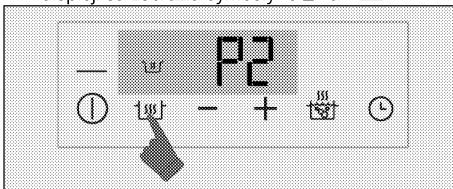
1. Udržiavanie teploty
2. Varenie na miernom ohni
3. Vyprážanie

Aktivácia funkcie automatického varenia bez nastavenia časovača

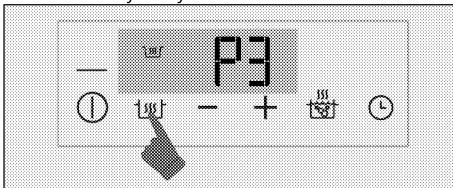
1. Ak si želáte zapnúť varnú zónu, stlačte tlačidlo "(1)".
2. Dotknite sa tlačidla "L" varnej zóny, na ktorej chcete aktivovať funkciu automatického varenia.



3. Po prvom stlačení sa aktivuje príslušná varná zóna na úroveň udržiavania hladiny teploty. Na displeji sa zobrazia symboly "P1" a "L".
4. Po druhom stlačení sa príslušná varná zóna aktivuje pri úrovni varenia na miernom ohni. Na displeji sa zobrazia symboly "P2" a "L".



5. po treťom stlačení sa príslušná varná zóna aktivuje pri úrovni vyprážania. Na displeji sa zobrazia symboly "P3" a "L".



» Varná zóna sa spustí pri nastavenej automatickej úrovni varenia.

Aktivácia funkcie automatického varenia prostredníctvom nastavenia časovača

1. Stlačením tlačidla "L" príslušnej varnej zóny vyberte požadovanú úroveň automatického varenia.
2. Stlačením tlačidla "L" aktivujte časovač.

» Na displeji sa rozsvietia symboly "00" a "L".

3. Požadovanú dobu trvania nastavte dotykom tlačidiel "—" / "+".

» Varná zóna bude v prevádzke pri zvolenej úrovni automatického varenia počas nastaveného času.

» Po uplynutí nastaveného času sa platňa automaticky vypne a zaznie zvukové upozornenie. Zvukové upozornenie stisnite stlačením ktoréhokoľvek tlačidla.

Deaktivovanie funkcie automatického varenia

1. Stlačením tlačidla "L" na zrušenie funkcie automatického varenia môžete úplne vypnúť príslušnú varnú zónu.
2. Ak chcete, aby bola varná zóna v prevádzke pri určitej úrovni a chcete deaktivovať funkciu automatického varenia, nastavte požadovanú

úroveň teploty tak, že sa dotkniete tlačidiel "—"

"+" . Varná zóna bude zapnutá pri nastavenej úrovni teploty. Ak ste predtým nastavili časovač, nastavený čas varenia sa nezruší a bude pokračovať pri nastavenej úrovni teploty.

Funkcia zastavenia

Pomocou tejto funkcie môžete zastaviť všetky funkcie, ktoré pracujú na platni (**s výnimkou časovača**).



Ak pre ktorúkoľvek varnú zónu nastavíte časovač, časovač bude počas zastavenia pokračovať v prevádzke.

1. Počas prevádzky niektoréj z varných zón sa dotknite tlačidla "■".

Všetky prevádzkové varné zóny sa zastavia. Na displeji aktívnych varných zón sa zobrazí "■" symbol.

2. Všetky zastavené varné zóny reštartujte s predchádzajúcimi nastaveniami opäťovným dotykom tlačidla "■".

Bezpečné a efektívne používanie indukčných varných zón

Prevádzkové princípy: Indukčná platňa zásadne priamo ohrieva varnú nádobu. Preto má veľa výhod v porovnaní s inými typmi platní. Jej prevádzka je efektívnejšia a povrch platne je studenší.

Vaša indukčná platňa je vybavená prvotriednymi bezpečnostnými systémami, ktoré vám poskytnú maximálnu bezpečnosť pri používaní.



Vaša platňa môže byť v závislosti od modelu vybavená indukčnými varnými zónami s priemerom 145, 180, 210 a 280 mm. Vďaka indukčnej funkcií každá varná zóna automaticky detektuje nádobu, ktorú na ňu položíte. Energia sa zhromažďuje len na mieste kontaktu nádoby s varnou nádobou, čím sa dosahuje minimálna spotreba energie.

Obmedzenia času prevádzky

Ovládanie platne je vybavené obmedzením času prevádzky. Ak jednu alebo viacero varných zón necháte zapnuté, varná zóna sa po uplynutí určitej doby automaticky vypne (pozri Tabuľka 1). Ak varnej zóne priradíte časovač, displej časovača sa taktiež vypne neskôr.

Obmedzenie času prevádzky závisí od zvolenej úrovne teploty. Na tejto úrovni teploty sa použije maximálny čas prevádzky.

Varná zóna môže byť po jej automatickom vypnutí reštartovaná tak, ako to popisujeme vyššie.

Tabuľka 1: Obmedzenia času prevádzky

Úroveň teploty	Obmedzenie času prevádzky - hodiny
0	0
1	6
2	6
3	5
4	5
5	4
6	1,5
7	1,5
8	1,5
9	0,5
Tlačidlo rýchleho zohriatia (P)	10 minút
P1	6
P2	4
P3	1,5

Ochrana proti prehriatiu

Vaša platňa je vybavená niekoľkými snímačmi, ktoré zaručujú ochranu proti prehriatiu. V prípade prehriatia môžete zaznamenať nasledovné:

- Obsluha varnej zóny sa môže vypnúť.
- Zvolená úroveň môže z nejvyšej úrovne klesnúť na úroveň 7.

Bezpečnostný systém pretečenia

Vaša platňa je vybavená bezpečnostným systémom pretečenia. V prípade pretečenia, ktoré sa rozleje na

ovládací panel, systém okamžite zruší pripojenie napájania a vašu platňu vypne. Počas tejto doby sa na displeji zobrazí výstraha „E“.

Presné nastavenie výkonu

Indukčná platňa reaguje na príkazy okamžite, na základe jej prevádzkových princípov. Nastavenia výkonu sa menia veľmi rýchlo. Tako môžete zabrániť pretečeniu jedla (s obsahom vody, mlieka atď.) z hrnca dokonca aj v momente tesne pred pretečením.

Hlučná prevádzka

Z indukčnej platne môžu vychádzať nejaké zvuky. Tieto zvuky sú normálne a sú súčasťou indukčného varenia.

- Zvuk bude nápadný pri vysokých úrovniach teploty.
- Hluk môže spôsobiť zlatinu panvice.
- Pravidelný zvuk zapnutia/vypnutia môžete počuť pri nízkych úrovniach kvôli prevádzkovým princípom.
- Hluk môžete počuť v prípade ohrevania prázdneho hrnca. Keď do nej dáte vodu alebo jedlo, tento hluk zmizne.
- Môžete počuť hluk ventilátora, ktorý ochladzuje elektronický systém.

Chybové hlásenia

Tabuľka 2: Chybové kódy a príčiny porúch

Príčiny porúch	Indikátor	Displej
Stlačili ste dve alebo viaceré tlačidlá	Bliká symbol "E"	Displej varnej zóny
Platňa je prehriata	Bliká symbol "H"	Displej varnej zóny



Ďalšie informácie o chybových hláseniach, ktoré sa môžu zobraziť na dotykovom ovládacom paneli, nájdete v tabuľke 2.



Ak je povrch dotykového ovládacieho panelu vystavený intenzívny výparom, celý ovládací systém sa môže vypnúť a vyslať chybový signál.



Povrch dotykového ovládacieho panelu udržiavajte v čistote. Môžete zaznamenať chybovú prevádzku.

6 Údržba a starostlivosť

Všeobecné informácie

V prípade pravidelného čistenia sa životnosť produktu predĺži a zníži sa množstvo častých problémov.



NEBEZPEČENSTVO:

Pred začatím údržby a čistenia odpojte výrobok od zdroja napájania.

Hrozí riziko zásahu elektrickým prúdom!



NEBEZPEČENSTVO:

Pred čistením výrobku ho nechajte vychladnúť.

Horúce povrchy môžu spôsobiť popáleniny!

- Po každom použití produkt dôkladne vycistite. Týmto spôsobom môžete oveľa ľahšie odstrániť možné zvyšky jedál, pretože zabráňte ich pripráleniu pri ďalšom použití spotrebiča.
- Na čistenie produktu nie sú potrebné žiadne zvláštne čistiace prípravky. Na čistenie produktu použite teplú vodu s čistiacim prostriedkom, jemnú látku alebo špongiu a utrite ju suchou látkou.
- Po čistení sa vždy ubezpečte, že ste dôkladne zotreli všetky nadmernú kvapalinu a okamžite dosucha utrite všetky rozliatia.
- Na čistenie nehrdzavejúcich alebo neoxidujúcich povrchov a rúčky nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré obsahujú kyseliny alebo chloridy. Tieto časti očistite tak, že ich utriete jemnou látkou s tekutým saponátom (nie drsným), pričom musíte dávať pozor, aby ste ich utierali jedným smerom.



Niekteré saponáty alebo čistiace látky môžu poškodiť povrch.

Počas čistenia nepoužívajte agresívne saponáty, čistiace prášky/krémy, ani žiadne ostré predmety.

Na čistenie skla na dvierkach rúry nepoužívajte hrubé drsné čistiace prostriedky alebo ostré kovové škrabky, pretože môžu poškriabať povrch, čo môže mať za následok rozbitie skla.



Na čistenie zariadenia nepoužívajte parné čističe, pretože by to mohlo spôsobiť zásah elektrickým prúdom.

Čistenie platne

Sklokeramické povrchy

Sklokeramický povrch utrite pomocou kusu látky namočeného do studenej vody takým spôsobom, aby ste na ňom nenechali žiadny čistiaci prostriedok. Usuňte jemnou a suchou látkou. Zvyšky môžu pri ďalšom použití platne spôsobiť poškodenie sklokeramického povrchu.

Vyušené zvyšky na sklokeramickej povrchu za žiadnych okolností nezoškrabujte hákavými čepelami, drôtenkou alebo podobnými nástrojmi.

Vápenaté škvry (žlté škvry) odstraňte malým množstvom odstraňovača vápna, ako napríklad octom alebo citrónovou šťavou. Môžete použiť aj vhodné bežne dostupné produkty.

V prípade ľažkého znečistenia povrchu naneste čistiaci prostriedok na špongiu a počkajte, pokým sa dobre nevstrebá. Povrch platne potom očistite navlhčenou látkou.



Cukrové potraviny, ako napríklad hustú smotanu a sirup, musíte očistiť okamžite bez čakania na ochladenie povrchu. V opačnom prípade môže dôjsť k trvalému poškodeniu sklokeramického povrchu.

Časom môže na povrchových vrstvách alebo iných povrchoch dôjsť k miernemu slabnutiu farieb. Nebude to mať vplyv na prevádzku produktu.

Slabnutie farieb a škvry na sklokeramickej povrchu predstavujú normálny stav a nie poruchu.

7 Riešenie problémov

Počas varenia sa objavujú kvapky vody.

- Para, ktorá vznikne počas varenia, môže v prípade, že sa dotkne studených povrchov produktu skondenzovať a vytvoriť kvapky vody. >>> *Nejde o poruchu.*

Počas ohrevania a chladenia vydáva produkt kovové zvuky.

- Ked sa kovové diely zahrejú, môžu sa roztiahnuť a vydávať zvuky. >>> *Nejde o poruchu.*

Produkt nepracuje.

- Sietová poistka je chybná alebo sa prepánila. >>> *Skontrolujte poistiky v poistkovej skrinke. Ak je to nutné, vymenite ich alebo ich prepnite.*
- Výrobok nie je zapojený do (uzemnenej) zásuvky. >>> *Skontrolujte pripojenie zástrčky.*
- Ak sa po opakovanom zapnutí platne nerozsvieti displej. >>> *Odpojte spotrebič v mieste ističa elektrickej siete. Počkajte 20 sekúnd a znova ho pripojte.*
- Ochrana proti prehriatiu je aktívna. >>> *Platňu nechajte vychladnúť.*
- Varná nádoba je nevhodná. >>> *Skontrolujte nádobu.*

Na displeji varnej zóny sa zobrazí symbol "I-L".

- Nádoba ste neumiestnili na aktívnu varnú zónu. >>> Skontrolujte, či je na varnej zóne položená nádoba.
- Nádoba nie je vhodná na indukčné varenie. >>> Skontrolujte, či je nádoba kompatibilná s indukčnou varnou platňou.
- Varná nádoba nie je správne umiestnená alebo jej dno nie je dostatočne široké pre príslušnú varnú zónu. >>> Zvoľte nádobu, ktorá je dostatočne široká a správne ju umiestnite na varnú zónu.
- Varná nádoba alebo varná zóna sa prehriali. >>> Nechajte ich vychladnúť.

Zvolená varná zóna sa počas prevádzky náhle vypne.

- Mohla sa prekročiť doba varenia pre zvolenú varnú zónu. >>> Môžete buď nastaviť novú dobu varenia alebo varenie ukončiť.
- Ochrana proti prehriatiu je aktívna. >>> Platňu nechajte vychladnúť.
- Dotykový ovládací panel môže byť pokrytý určitým predmetom. >>> Z panela odstráňte príslušný predmet.

Nádoba sa nezohrieva, hoci je varná zóna zapnuta.

- Nádoba nie je vhodná na indukčné varenie. >>> Skontrolujte, či je nádoba kompatibilná s indukčnou varnou platňou.
- Varná nádoba nie je správne umiestnená alebo jej dno nie je dostatočne široké pre príslušnú varnú zónu. >>> Zvoľte nádobu, ktorá je dostatočne široká a správne ju umiestnite na varnú zónu.

Chladiaci ventilátor pokračuje v prevádzke aj keď je platňa vypnutá.

- Nejde o poruchu. Chladiaci ventilátor bude v prevádzke pokračovať, pokým teplota elektroniky v platni neklesne na vhodnú teplotu.



Ak problém nedokážete odstrániť, hoci ste postupovali podľa pokynov uvedených v tejto časti, obráťte sa na autorizovaného servisného technika alebo predajcu, u ktorého ste si zakúpili výrobok. Nikdy sa nepokúšajte sami opraviť pokazený výrobok.

